



fulfilling the great commission...

# ഡി സൗണ്ട് വിന്റർ

THE SOUL WINNER

NOVEMBER 2017 | VOLUME 5 | ISSUE 3

അക്ഷരം ആത്മരക്ഷയ്ക്ക് വാർത്താപത്രിക

## ചലിത്രത്തിൽ നിന്നും ബിസിയും എധിയും ഭാഗുന്നു



ബണ്ണൻ: ലോക ചലിത്രത്തിലെ രണ്ട് തരം അടയാളപ്പെടുത്തലുകളാണ് എധി എന്ന തും, ബി.സി എന്നതും. കൈസർത്തവർ അല്ലപ്പെട്ട അഹികാരത്തോടെ, ക്രിസ്തു എന്ന പേര് ഉച്ചരിക്കാതെ ലോകത്തിൽ ആരക്കൂട്ടുന്നു പരിയുവാനും ചെയ്യുവാനും സാധിക്കില്ല എന്ന് പറയുമായിരുന്നു. എന്നാൽ ലഭനിൽ എഡി.ബിസി എന്ന പ്രയോഗം ഇല്ലാതാക്കുവാൻ ശ്രമം ആരാഞ്ചിത്തിക്കുന്നു എന്നാണ് വാർത്തകൾ റിപ്പോർട്ട് ചെയ്യുന്നത്. ലഭനിലെ ഒരു കോളജിൽ പരിക്വുന്ന മുസ്ലിം, ധഹുദാ വിദ്യാർത്ഥികൾ ഉയർത്തിയ പ്രതിക്രീഡയാൽ തുടർന്നുണ്ട്, വിദ്യാഭ്യാസ വകുപ്പ് എധി., ബിസി പ്രയോഗം നിർത്തലാക്കാൻ തീരുമാനിച്ചിരുന്നുന്നത്. ബിസി എന്നാൽ ബി. ഫോർ കൈസർ എന്നും (ക്രിസ്തുവിന് മുമ്പ്) എധി എന്നാൽ ദൊമിനി ഇൻ ദ ഹയർ ഓഫ്

## 70 മില്യൺ ബധിരെ! സുവിശേഷം കേടുവർ 2%

800 മില്യൺ വരുന്ന ആഗോള ജനസംഖ്യയിൽ 70 മില്യൺ പേരും മുഖ്യമാണ് ബധിരുമാണ്. സമൂഹത്തിൽ പാർശ്വവർക്കരിക്കപ്പെട്ട ഇതേപോലുള്ള സമൂഹത്തിലേക്ക് ഇറങ്ങിച്ചെന്ന് സുവിശേഷം അറിയിക്കുക എന്നത് കൈക്കപ്പത്വം സാഭ്യദാന്തരം സാമ്പത്തികവാദം എന്നതും അജംബയിൽ ഇല്ലാതാതാണ്. മുവൃദ്യാരം സംകൂട്ടം ഒക്കെ തന്നെ പൊതു സമൂഹത്തെ മാത്രം മുന്നിൽ കണ്ട് സുവിശേഷം അറിയിക്കുവോൾ, പാർശ്വവർക്കരിക്കപ്പെട്ട ഇതേ പോലുള്ള സമൂഹത്തെ കുറിച്ചിള്ളിട്ടും ഉത്തരവാദിത്വം നാം ഏറ്റുടക്കാതെ

പോകുന്നു എന്നത് യാമാർത്ത്യമാണ്. അമേരിക്കയിലും, പാതാന്ത്യ രാജ്യങ്ങളിലും ഇവരുടെ ഇടയിൽ മാത്രം പ്രവർത്തിക്കുന്ന സംഘടനകൾ നിലവിലുണ്ട്. ദൈഹികവെബെബിൾ സൊസൈറ്റി ഈ മേഖലയിൽ പ്രവർത്തിക്കുന്ന പ്രധാനപ്പെട്ട ഒരു സംഘടനയാണ്. വൈകല്യപരമായ വിശാസികൾ ദാ വീഡിനെ കുറിച്ചും മോശൈ കുറിച്ചുമാക്കുകയും പറയുകയും ചെയ്യുന്നോൾ, ഇവർക്ക് ഇതിനുന്നും സാധിക്കുന്നില്ല എന്നത് നാം മനസിലാക്കണം ഇവർക്കും സുവിശേഷം എന്തിക്കാൻ പൊതു സമൂഹം ഉണ്ടെന്നേംതാണ്.

## നിറവ്വത്രാസത്തിനെതിരെ പാസ്റ്റർ ഫൈന് ബൈഡോ



വിദേശം: പ്രശസ്ത സുവിശേഷകനും, മെഗാചർച്ചിയിൽ പാസ്റ്ററുമായ, ഫൈന് ബൈഡോ വെള്ളക്കാരുടെ നിറവ്വത്രാസത്തിനെതിരെ പ്രതികരിച്ചതിന് പളരെ വൈറലാകുന്നു. കാർലോസ്കോ വില്ലൈ തിൽ നടന്ന റാലിയിലെ കുട്ടികളുടെ സമർപ്പണം ശുശ്രൂഷാവെള്ളിലായിരുന്നു പാസ്റ്ററുടെ വൈറൽ പ്രസംഗം നടന്നത്. കുട്ടിയെ പ്രതിഷ്ക്കിക്കാൻ നിന്ന് ഒരു കിട്ടുന്ന വർദ്ധക്കാരന്റെ കരാത്തോട് തന്റെ കരം കുട്ടിച്ചേര്ത്ത് വച്ചിട്ട്, തന്റെ പുറം മെ വെള്ളക്കളിറാണ്ടാണും, മറുത്തു കരുത്തു താണാണും പറഞ്ഞ പാസ്റ്റർ, തങ്ങളുടെ രണ്ട് പേരുടെ തൊലി ചെത്തിയാൽ ചുമനകളായിരിക്കുമെന്നും പറഞ്ഞു അതുകൊണ്ട് വെള്ളക്കാർ കരുതു വർദ്ധക്കാരോട് കാണിക്കുന്ന നിറവ്വിവേചനം വചന വിരുദ്ധമാണെന്നും, ഇത്തരം മണ്ഡലം ഉപേശങ്ങളെ കൈസർത്തവം സമൂഹം പിഴുതുകളുത്തണ്ണെ നും പാസ്റ്റർ ആവശ്യപ്പെട്ടു. അമേരിക്ക ഉൾപ്പെടെയുള്ള പാശ്ചാത്യരാജ്യങ്ങളിൽ വേദപെട്ട വൈറലും നിലനിൽക്കുന്നു എന്ന് ഒരു ധാമാർത്ഥമാണ്.

ഇന്ത്യയിലും എന്തിനേരും സുവിശേഷതി രെറ്റ് പാകപ്പെട്ട കേരളത്തിലും, കളരിന്റെ യും പേരിലുള്ള വിവേചനങ്ങൾ ഇന്നും നിലനിൽക്കുന്നുണ്ട്. വചന വിരുദ്ധമായ ഈ പ്രപന്നതകളെ സംകേൾ വേരോടെ പിഴുത് മാറ്റി, സുവിശേഷതിരെ അതിനുതായെ ഉയർത്തിപ്പിടിക്കേണ്ടതിനും ആഗ്രഹം ദർശിപ്പിച്ചു.

## ഇരാനിൽ കൂടു സ്നാനം



ഇരാൻ: ക്രിസ്ത്യാനികളുടെയിൽക്കു ഇരാനിൽ ഏറ്റെ ദൂഷകരവും, അപകടകരവുമായ ഒരു പ്രവൃത്തിയാണ്. ക്രിസ്ത്യാനികളുടെ കൂടുന്നവർക്ക് എതിരെ ഉണ്ടാകുന്ന പീഡനകൾ വളരെ പെശാചികമാണ്. കഴിഞ്ഞ കൂറേ വർഷങ്ങളായി ക്രിസ്തുമതത്തിലേക്ക് പരിവർത്തനം ചെയ്യപ്പെട്ടു ചെയ്തു. മുസ്ലിം, ധഹുദാ സംഘടനകളുടെ നേതാക്കൾ ഏറ്റെ സന്ദേഹപ്പെടുത്തുന്ന ഒരു വാർത്തയെ സികിൽച്ചേപ്പോൾ ചർത്തതിനെതിരുള്ള വെല്ലുവിളിയാണ് കൈസർത്തവം നേതൃത്വം ഇതിനെതിരെ പ്രതികരിച്ചത്.

രാജ്യത്ത് നിലവിൽ ഇല്ലാത്തതിൽ ഇരാനിലെ കൈസർത്തവർ ഏറ്റെ നിരാഗയിലും വേദനയിലും അയിരുന്നു. ഇതേ തുടർന്ന് രാജ്യത്തിന് പുറത്തും കേന്ദ്രങ്ങളിലുമായി നൂറ് കണക്കിനാളുകൾ സ്നാനപ്പെട്ടതായാണ് സി.ബി.എൽ നൃസ് റിപ്പോർട്ട് ചെയ്തത് യാഥ തയ്യാറായാണ്. എന്നാൽ സ്നാനപ്പെടുവാൻ അവർക്ക് സാഹചര്യങ്ങൾ അനുകൂലമായി രൂപീക്കണ്ണും ഒരു വിധത്തിലും സ്നാനപ്പെടുവാൻ അനുകൂലമായ സാഹചര്യങ്ങളും നാതിന് അനുകൂലമായ സാഹചര്യങ്ങളും ഇല്ലാതെ സഹാരദരനും ഇല്ലാതെ കുട്ടികൾപ്പെട്ടും.

## GRACE HIGHER SECONDARY SCHOOL

SURANA NAGAR, BARWAHA, KHARGONE (DIST), M.P.



## TEACHERS WANTED

Grace Higher Secondary School located at Khargone district, in Madhya Pradesh is an English Medium School under M. P. State Board, managed and run under Soul Winners India Foundation invites application from the qualified teachers to fill the following vacancies:

**1. TEACHERS:** From nursery to 12th class for subject English, Math, Matics, Biology, Chemistry, Physics and Computers.

**2. QUALIFICATION:** Higher Secondary School teachers should have a B.Ed qualification while middle school teachers should have a D.Ed qualification.

**3. WARDEN:** For children's home with 40 children.



Late REV. K. G. EASO  
(Founder)



SHAJU EASO  
(Director)

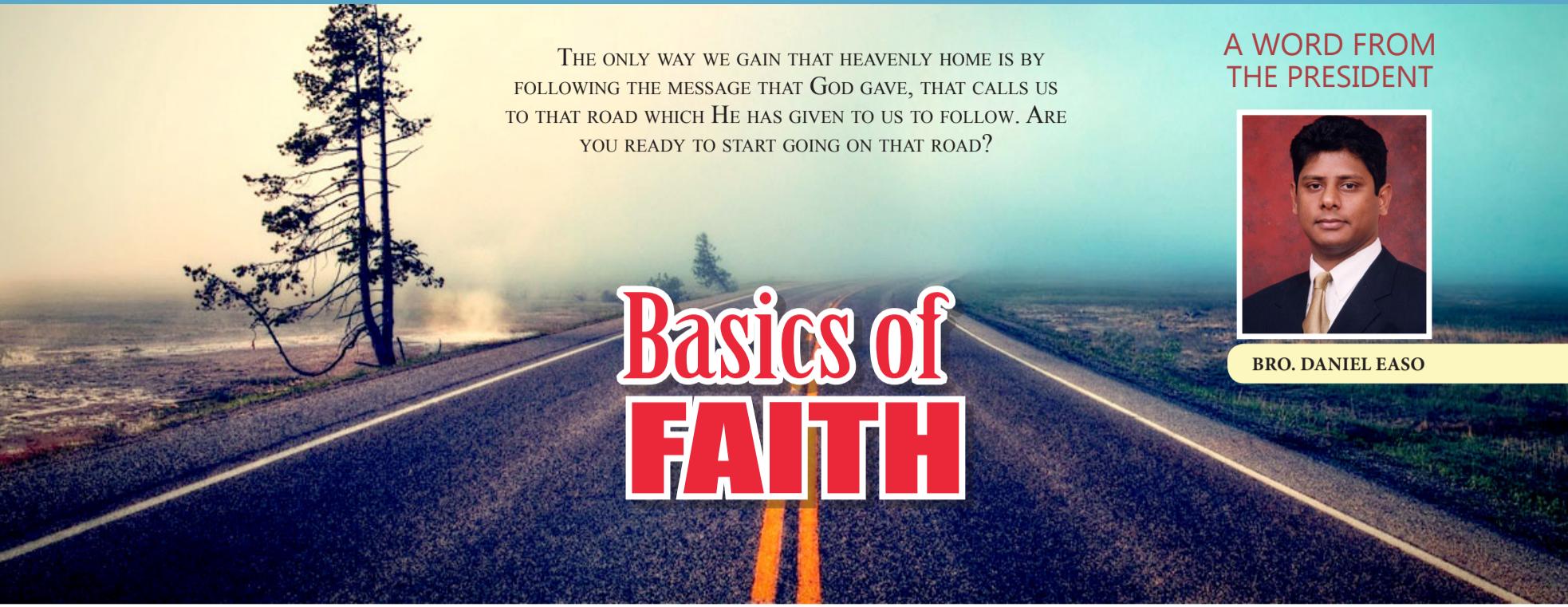
Pastors and theological graduates who are interested to do ministry along with the teaching profession can also apply.

Interested candidates can email their resume at: shajueaso@gmail.com

SHAJU EASO (DIRECTOR) | GRACE HIGHER SECONDARY SCHOOL

SURANA NAHAR | KANDWAHA DIS | MADHYA PRADESH

Email: shajueaso@gmail.com | Phone: 09981671169



THE ONLY WAY WE GAIN THAT HEAVENLY HOME IS BY FOLLOWING THE MESSAGE THAT GOD GAVE, THAT CALLS US TO THAT ROAD WHICH HE HAS GIVEN TO US TO FOLLOW. ARE YOU READY TO START GOING ON THAT ROAD?

## A WORD FROM THE PRESIDENT



BRO. DANIEL EASO

# Basics of FAITH

"Now faith is confidence in what we hope for and assurance about what we do not see. This is what the ancients were commended for. By faith we understand that the universe was formed at God's command, so that what is seen was not made out of what was visible." Hebrews 11:1-3

When we look at the idea of what we have as far as a faith that is involved in our life. Why is it that we have that? Is there a foundation for that faith or is it just a leap in the dark? The reason for our faith in Jesus Christ is not something that is founded upon nothingness, it's something that has firm foundation.

There is something unique about Christianity. Christianity and the faith in Jesus Christ and the salvation of our sins does not come from some nothingness, it is not from some vain philosophy, it is based upon history of what actually took place, it is based upon evidence that suggests not only there is a God, but the Bible is His word and Jesus is His son. It is not seen but it is reasoned, it is not something that I can bring down and put into a test tube or bottle, but I can realize that it's evidence exists all around us.

When we talk about the idea of faith, it begins with the fundamental fact and that "God is", if we don't start there we have nothing with regard to Christianity but when we start with that one fundamental fact everything else comes from that. When we look at Psalms 14:1, the psalmist pointed out, "the fool says in his heart, there is no God..." Paul says in Romans 1:20, "For since the creation of the world God's invisible qualities—his eternal power and divine nature—have been clearly seen, being understood from what has been made, so that people are without excuse." We need to understand those two terms which Paul used here, His "eternal power" and "divine nature".

"His power" suggests that He exists, when you look at the power that is in this world, all the things that have that great force behind them, the motion that takes place of everything that's there, is held in order by the fine nature of that which is power put in offset with one another. Then you recognize something must be behind that, there is a necessity to find out who is behind this. So, the power that exists in this world points us to someone who is greater than those in this world. But His divinity or "divine nature" also makes the natural realm something that cannot be

explained by natural explanation. We see how everything is put in the great order, we recognize the order when we see the things that are of this world, if this earth was little closer to sun-life would not be possible, if it was little farther from sun-life would not be possible. When you see the kind of things that exists in the order of that which exists all around us and the living things, the kind of a design that's there. The design that God has put in bringing everything into this world and making it able to work.

Anytime we see any design, we recognize the fact that there is not a natural explanation for that other than somebody created this. I don't go to my house and figure out that when and what kind of explosion took place here, I recognize that, this house was built by builders who were skilled for that. When you look at and when you see the design, it's simple, it's a rational process that you have to have a designer that is behind that. Hebrew 3:4 says, "... every house is built by someone...". If every house has a builder then what about the world, how about the universe that we see exist, there must be a builder behind that. The logical conclusion is that there is a designer and a creator, but the designer and creator of sufficient power and wisdom to bring about a world, that's beyond anything like you and me.

Once we realize that there is a God who created all these, and He created me, then we reason that there is not only a God who created all these but God who created all these must have a purpose for me. If everything serves a purpose what's my purpose.

The Bible is the Word of God, and that's the fundamental source through which we find out what is my purpose here on this earth. You are not going to go there and sit outside looking on the stars and find out your purpose, it's not going to happen that way, that's why we have Word of God is for. But how do I know that true God is behind the message of the Bible. When you look at what the Word of God says, it claims a point of inspiration. "All Scripture is God-breathed and is useful for teaching, rebuking, correcting and training in righteousness, so that the servant of God may be thoroughly equipped for every good work." (2 Timothy 3:16-17). Bible is inspired by God, and it's inspired by God to completely furnish us as we need

to do. How do we know that Bible is inspired by God? Fulfilled prophecies of Bible are major proof. To foretell events hundreds of years before with 100% accuracy is humanly impossible. Fulfilling of prophecies of Isaiah, Jeremiah, Ezekiel and Daniel are the proof that the Bible is inspired by God. Jeremiah's prophecy of a 70-year captivity and Isaiah's prophecy of Cyrus allowing the Jews to return to Jerusalem to rebuild the temple destroyed by Nebuchadnezzar were also fulfilled down to the last detail. The books of Ezra and Nehemiah record the Jews' return from exile. History of Israel also proves this.

So, yes, we can find that there is a God and yes, we know that His word is there in the Bible. This leads us to a final thing that as His creation, we are subject to God. The laws of this world in a natural sense are that which are controlled by God, He has designed, He has put them in an order and they keep that order and when we recognize that, then we need to understand that we need to follow that order. Where is His order? His order is in the Bible, we can see that because He left the evidence.

When we make the conclusion that there has to be a God and that the Bible gives evidence that it is the inspired Word of God, then it is necessary for us to listen to what that Word tells us to do and it claims absolute ability to guide us. Much of the religious world doesn't believe that the Bible is the inspired Word of God, much of the denominational world has the idea that God put a thought in the mind of an individual and they wrote it down and they might or might not be correct.

Jesus says, in Matthew 28:19, "Therefore go and make disciples of all nations, baptizing them in the name of the Father and of the Son and of the Holy Spirit, and teaching them to obey everything I have commanded you. And surely, I am with you always, to the very end of the age." We are supposed to hear all things that He has commanded, we are to fully obey the Gospel of Jesus Christ. In John 14:23 Word of God says, "Jesus replied, 'Anyone who loves me will obey my teaching. My Father will love them, and we will come to them and make our home with them.'"

Do you want to be right with God? Do you want to have fellowship with God to be together in His acceptance? If so, then what's necessary- to listen to His

Word, recognize that He means for all of it to be obeyed, and then obey it. What happens if we don't do that, in 2 John verse 9, the statement is made, "Anyone who runs ahead and does not continue in the teaching of Christ does not have God; whoever continues in the teaching, has both the Father and the Son." This is what Jesus said, that's exactly what He intends for us to do.

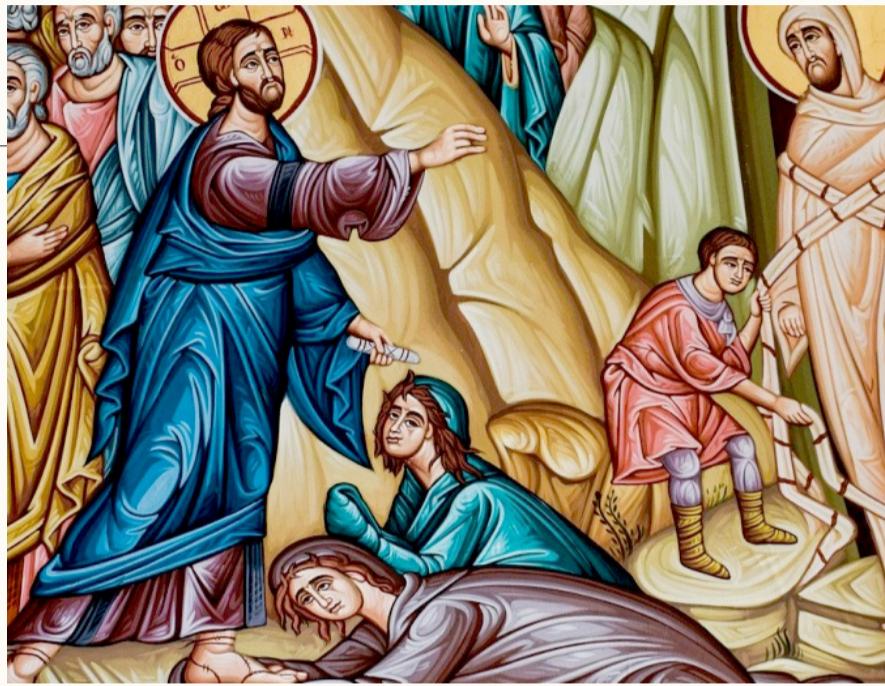
If you've never been one who is been obedient to Jesus Christ then I ask you to understand something, I am not asking you to be obedient to something which has no solid foundation, I am asking you to look at the evidence, look at what is reasonable, God of heaven has given us evidence of who He is, He has given us evidence of what His Word is and He has given us evidence of exactly what He intends for us to do. If you have never been baptized into Jesus Christ for the remission of your sins, I ask you to not do that because I said so, I am asking you to do that because Jesus said, "he that believes and is baptized shall be saved" (Mark 16:16). If you've already done that and you've left that place, you gone back into the world, you've done those things which are not right with Him. You know that He exists, you know that the Bible is the Word of God and you know what you're supposed to do. You need to repent, you need to pray to God for forgiveness and come back to Him. It's only that way you will go to heaven in the end. The concepts of the various doctrines that are preached, it really comes down to something that is not difficult, you don't need a Ph.D., you don't need to be greatly educated to figure it out. You need the Bible. And that Bible declares to you in a very clear way, exactly what it is that you've to do. You know what else it declares? It declares that there is a home waiting for us in heaven if we will indeed be obedient until end. He by His grace and His mercy has given away for us who are stained by sin and separated from Him to come back into His favor and His fellowship and to be those who will come home eternally one day. Are you longing for that? More than anything in my life I am looking forward for that. The only way we gain that heavenly home is by following the message that God gave, that calls us to that road which He has given to us to follow. Are you ready to start going on that road?



ପ୍ରିରୁଷେନ୍ କ୍ଷୀରୁଳ୍

# യേരു ഉത്തരവിച്ച ലാസർ ഇന്റും ജീവിച്ചിരിക്കുന്നവോ...?

வில் கமாபா  
வெவுடை வெளி வெல்லும்  
பூதிய நிறம் கமாபாத்தெஜாஜிலும்  
வச் சீர்வும் ஸுப்ரஸிலுகாய் க  
மாபாத்தொன் யேஶு உயற்பிச்  
லாஸர். ஹூ கமா பாத்தெதயும்,  
கமயேயும் கேவலம் வெவெவில் வி  
ஶாஸிக்கி மாத்தம்பூ அரியுந்த,  
கெக்கங்குவ ஸமுஹத்தின் பூரிதூ  
தீவர்க்கும் ஏரை ஸுபரிசிதமான்.  
யேஶு உயற்பிச் லாஸரினெ குரிச்  
கேச்க்குவானும் அரியுவானும் வ  
யநகார்க்க ப்ரதேக ஜில்தைய  
உள்ளகும் ஏன் தொன் கருதுநில்.  
ஏகிலும் லாஸரினெ குரிச் அரியு  
வான் அஞ்சலிக்குந ஏவரேயும்  
ஹூ அவசரத்தின் தொன் வை  
மானிக்குக்கயும் அலினாகிக்குக்கயும்  
செய்யுநு. யேஶு உயற்பிச் லாஸர்  
இனும் ஜீவிச்சிரிப்புணோ ஏனுதீ  
தானேணோ நம்முடை பர்சு விஷயம்.  
ப்ரமம் டுஷ்டியின் ஹூ ஶிர்கங் ஏடு  
தேதைதீ ப்ரஸ்கத்தமாணை சோ  
டும் உயரும். அதைகாள்க் கையெ  
ர வோயுபெடுதேஷ்டதூங்க.  
யேஶு செய்த அதைத்தெஜின் ஏர்வ  
வும் ப்ரயாநபெடு கரு ஸங்஭வமாயிரு  
நேணோ லாஸரினேத். ஹத் யேஶு செ  
ய்த ஏரு அதைத்தமாயிருநு. மறிச்,  
அங்கரெப்புக், நாலாங் திவசும் நாடும்  
வச் செய்யதின் நினுமாணேணோ,  
லாஸரினெ யேஶு உயற்பிச்சுத். ஹூ  
லாஸர் இனும் ஜீவிச்சிரிப்புணோ  
ஏனான் தொன் ஹவிடெ சேபிசுத்?  
ஹூ சோடும் ஹவிடெ உலகிகான்  
காரணம் ஹவிடெ லாஸரினெ உயற்பிச்  
சு ஏனதானோ ஏர்வும் ப்ரயாநு  
மறவிக்குந்த, அதோ லாஸரினெ  
உயற்பிச் யேஶு இனும் ஜீவிச்சிரிக்கு  
நீநு ஏனதானோ? ஹூ சின  
பர்சு செய்யுநோச் நாம் ஏரு அதும்  
பரிஶோயனயக்க கூடி தழுாவனம்  
ஏன் தொன் அஞ்சலிக்குநு. கார  
ணம் ஹன் அதைத்தெஜஸ்ர்க்கும் அங்கா  
தீஞ்சீக்கும் மாதும் ப்ராயாநுமுதீ  
கரு ஸப்தி விஶேஷமான் நமுக்க  
பூரும் காணான் ஸாயிக்குந்த.  
ஹத் விஶாதீகரிக்குவான் தொன் முதிரு  
நில். அதாயத் கேவலம் அதைத்  
ஞஸ்ர்க்கும், அங்காதீஞ்சீக்கும் மாதும்  
ப்ராயாநும் நத்குந ஏரு ஸப்தி  
விஶேஷம் உள்க. ஹத் கெவ வசந  
த்தினே அடினாகத்தின் வயக்க



ശരീരത്തിൽ വിണ്ണദക്ഷി, ക്രിസ്തുവിൽ നണ്ഡാം വരവിലും, ഭൂമിയുടെ വിണ്ണദക്ഷി ആയിരോളും വാഴ്ച്ചയിലും ആണ് സംഭവിക്കുന്നത്. ഇപ്പോൾ ആത്മാവിൽ വിണ്ണദക്ഷി മാത്രമാണ് സാധ്യമായിട്ടുള്ളത്. അതുകൊണ്ട് രക്ഷിക്ക പ്രവർത്തനങ്ങളും, രക്ഷിക്കപ്പെടാത്തവരുടെയും ശരീരത്തിന് സാക്ഷതികമായും, രാസ്ത്രീയമായും വ്യത്യസ്ഥതകൾ ഉണ്ടും തന്നെ ഇല്ല.

രുമായി പക്ക വയ്ക്കണം എന്നാണ് ഞാൻ ആഗ്രഹിക്കുന്നത്. നാം ചർച്ച ചെയ്യുന്ന വിഷയത്തിന് അനേകം മാനങ്ങൾ ഉണ്ട്. അതുകൊണ്ട് ചു രുക്കത്തിൽ ഇത് അവതരിപ്പിക്കാൻ ശ്രമിക്കുകയാണ്.

ഈ ലാസറിനെ ഉയർപ്പിച്ച കീ സ്ത്രീവിനേക്കാൾ, ലാസറിനെ ഉയർ തദ്ദീന ആശയ സംവാദങ്ങളും, പ്രസാം ഗങ്ങളുമാണ് നമുക്ക് കാണുവാൻ കഴിയുന്നത്. യേശു ലാസറിനെ ഉയർ പ്പിച്ചു എന്നത് ഒരു ധ്യാർത്ഥ്യമാണ് യേശുവിന്റെ ഈ അട്ടുതം ഇന്നതെത്ത എല്ലാ തലമുറയിലും വളരെ വളരെ പ്രസിദ്ധമാണ്. ദൈവവചനം പ്രസംഗി കുന്ന പലരും യേശു ഉയർപ്പിച്ച ലാ സർ ഇന്നും ജീവിച്ചിരിക്കുന്നു എന്ന ധനി വരുന്ന രീതിയിലാണ് വിഷയം അവതരിപ്പിക്കുന്നത്. ഉദാഹരണമായി പറഞ്ഞാൽ യേശുവിന്റെ അടുക്കൽ വന്നാൽ പിനെ ഇ ഭൂമിയിൽ യാ തൊരു പ്രശ്നങ്ങളും ഉണ്ടാകയില്ല. യേശു രോഗത്തിന് സഹഖ്യം നൽകും പിന്നിടോരിക്കലും രോഗം വരുകയി ല്ലി. യേശു ഇന്നതെത്ത കണ്ണുനീർ മാറ്റി തരും പിന്നീട് ഒരിക്കലും കരയേണ്ടി വരില്ല. യേശു സാമ്പത്തീക പ്രശ്ന അൾ പരിഹരിച്ച് തരും. പിന്നീട് ഭൂ മിയിൽ യാതൊരുവിധ സാമ്പത്തീക

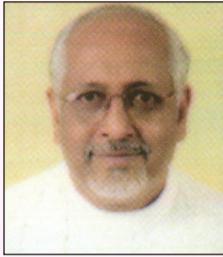
ബുദ്ധിമുട്ടും ഉണ്ടാകുകയില്ല. ഈ നിലകളിലാണ് ഇന്നതെത്ത് പ്രസംഗ വും, ചപന വ്യാവ്യാമവുമെല്ലാം. ഈ ത് യേശുവിന്റെ അധികാരത്തെയും ശക്തിയെയും ജനത്തിന് ഉറപ്പ് വരുത്താനാണ് ഒരു പക്ഷ പറയുന്നതെങ്കിലും ഈ വ്യാവ്യാമത്തിൽ ജനം തിരിച്ചറിയാതെ പോകുന്ന ഒരു ചപന സത്യമുണ്ട്, ദൈവ ചപനം പറിക്കുന്നോൾ മുന്ന് തരം വീണ്ടുംപുകൾ ആണ് ഉള്ളത് എന്ന് ശരീരത്തിന്റെ, രണ്ട് ആത്മാവിശ്രീ മുന്ന് ഭൂമിയും. എന്തുകൊണ്ടാണ് ശരീരം, ആത്മാവ്, ഭൂമി എന്നിവയുടെ വീണ്ടുംപുകൾ പറയുന്നത്. മനുഷ്യൻ പാപത്തിന്റെ ഫലമായി ശരീരം, ആത്മാവ്, ഭൂമി എന്നീ മുന്ന് ഇടങ്ങളിൽ പാപത്തിന്റെ ശാപം എറ്റു. മനുഷ്യൻ പാപം ചെയ്തതിന് തൊട്ട് അടുത്തെ സമയം മുതൽ പാപപരിഹാരത്തിനായുള്ള പ്രായശ്വിത്ത പദ്ധതികൾ ദൈവം ചെയ്തുവെങ്കിലും അതെന്നും മനുഷ്യൻ പാപ പരിഹാരത്തിന് ഉപയുക്തമായില്ല. ദുർവിൽ ദൈവം തന്നെ മനുഷ്യനായി വന്ന് കാൽവരിയിൽ ക്രിസ്തു നൽകിയ പാപപരിഹാരം ആയിരുന്നു മനുഷ്യനെ പ്രയോജന കരമായത് ക്രിസ്തു യേശുവിലും ഉണ്ടായ പരിഹാരം കേവലം ആത്മാ

வின் மாடுமான் லலித்து. ஈரைத்தி  
நூங், இமிக்கூங் ஹதுவரை வீசெட்டுப்  
லலித்திடில்.

ശരീരത്തിന്റെ വീണ്ടെടുപ്പ്, കൈ സ്തുവിന്റെ രണ്ടാം വരവിലും, ഭൂ മിയുടെ വീണ്ടെടുപ്പ് ആയിരമാൺ വാഴച്ചയിലും ആൺ സംഭവിക്കുന്നത്. ഇപ്പോൾ ആത്മാവിന്റെ വീണ്ടെടുപ്പ് മാത്രമാണ് സാധ്യമായിട്ടുള്ളത്. അതുകൊണ്ട് രക്ഷിക്കപ്പെട്ടവരുടെയും, രക്ഷിക്കപ്പെടാത്തവരുടെയും ശരീരത്തിന് സാങ്കേതികമായും, ശാസ്ത്രീയമായും വ്യത്യസ്തതകൾ ഒന്നും തന്നെ ഇല്ല. രക്ഷിക്കപ്പെട്ടവരുടെ ശരീരത്തിന്റെ പ്രത്യേകതയായ് നമുക്ക് കാണുവാൻ കഴിയുന്നത്, വീണ്ടെടുപ്പ് പ്രാപിച്ച് ആത്മാവ് അതി വസിക്കുന്ന ഒരു ശരീരം ഉണ്ട് എന്ന് പ്രത്യേകത മാത്രമാണ് ഉള്ളത്. ഇല വചനത്തിന്റെ അടിസ്ഥാനത്തിൽ വിശാസികൾ ഭൂമിയിൽ ജീവിച്ചിരിക്കും കാലത്തോളം, ശരീരത്തിൽ പാപത്തിന്റെ പരിണിതഹലമായ രോഗവും, ദു:ഖവും, വ്യാധിയും, ആധിക്യമെല്ലാം അനുഭവിച്ചു മതിയാകു. നമേ മറ്റുള്ളവർത്തിൽ നിന്നും വ്യത്യസ്തനാക്കുന്ന എക ഘടകങ്ങാം നാം ഇല ആയുസ്സിൽ മാത്രം പ്രത്യാശവെയ്ക്കുന്ന മറ്റുള്ള വരെ പോലെ യല്ല. തീർച്ചയായും നമ്മുടെ വിശ്വാസവും, പ്രാർത്ഥന യുമെല്ലാം പരിഗണിച്ച് രോഗം ഉൾപ്പെടെ എല്ലാവിഷയത്തിലും ദൈവം പരിഹാരം നൽകുമെങ്കിലും വിഞ്ഞും ഇല വക പ്രശ്നങ്ങൾ ആവർത്തിച്ചു എന്ന് വരാം. അതുകൊണ്ടാണ് താൻ ചോദിച്ചത് ലാസർ ഇന്നും ജീവിച്ചിരിപ്പേണ്ടോ എന്ന്. ഇല്ലാ എന്ന നമുക്കെ റിയാം എന്തെന്നു ഉയർപ്പിച്ചതല്ലോ പിന്നീട് മരിക്കുമോ? തീർച്ചയായും ലാസർ രണ്ടാമതും മരിച്ചു. പക്ഷെ ലാസറിനെ ഉയർപ്പിച്ച യേശു ഇന്നും ജീവിക്കുന്നു. അതുകൊണ്ട് നാം എത്ര വിശ്വാസിയിൽ ജീവിച്ചാലും പാപത്തിന്റെ പരിണിതഹലം ശരീരത്തിൽ അനുഭവിച്ചു മതിയാകു. അതുകൊണ്ട് വായനക്കാർ ആരേകിലും ഇന്ന് രോഗികളും കഷ്ടപ്പെടുന്നവരുമായി ഉണ്ടെങ്കിൽ അത് ഇല ശരീരത്തിൽ നാം അനുഭവിക്കാൻ വിധിക്കപ്പെട്ടവരാണ്. എന്നാൽ നമുക്ക് സമയാസമ യത്ര ആവശ്യമുള്ളതെല്ലാം ദൈവം തന്നെ നമ്മേ വഴി നടത്തും. ഇത് ഒന്നും ഇല്ലാതെ ഒരു അവസ്ഥ നമുക്ക് സ്വർഗ്ഗത്തിൽ മാത്രമേ ലഭിക്കുകയുള്ളൂ അതുകൊണ്ടാണെല്ലോ ദുരന്തൾ പഠിയത്.

കുഷ്ടത പട്ടിണി ഇല്ലാത്ത രാജ്യ  
ത്തിൽ എന്നു ചേരുമോ? നമുക്കും  
പാടി ആവശ്യമിക്കാം.

**വൈദികം**  
**ന്യായ. 14:16-20**



റവ. തോമസ് പി കോര

‘**ஸ்வாவரும் ஶிஂசோலை**’ என்ற ஏன் சொடுத்தின் சுலை ஏனும் மருபடி பரியும். ஶிஂசோக் கெலிஸ் ஏற்கொடு ஹரு வேபுபுக்கத்தில் ஹல்லோ. பின் கெலிஸ் ஏற்கு ஏனையென் ஏற்குதும். ஶிஂசோலை ஹாருயூரெ பேர் வேபுபுக்கத்தில் ஏற்குதியிடில். அன்னையெக்கித்து பலீல ஆராள்? ஶிஂசோயென் பதிக்காங்காயி கெலி ச்துர் குருக்கிய ஒரு கெளியாயி ருக்கு பலீல ஏன் ச்தீ. அவர் ஹாரு ரெத்தாக்கையூரெபூரை ஜீ விசூ. ஶிஂசோக் குரு கெலிஸ்து ச்தீயெ (கெலிஸ்) விவாஹ செய்யுந்தின் ஶிஂசோலை மாதாபிதா கல்லக்க யாதொரு தால்பருவுமில்லாதிருக்கு. ஶிஂசோலை மாதாவும் பிதாவும் ஆ விவாஹ தக்கை பூஶ் ஶிஂசோக் பரிணது ஏற்கிக்கொண்டு வெளியிடிரிக்கூக்கு அவஜூரெ ஸ்தாநருவும், வகிவொத்த ஶரீரவும் ஏல்லாம் வழுத நூல்கூக்கு ஏக்காத அதொரு பேர்மவிவாஹ அல்லாயிருக்கு. 7-10 வாக்குத்தில் அவர் அவனோக் ஸஂஸாரிசூ. அவர் அவனை வோயிசூ. அதிகு முற்ப் ஸஂஸாரிசூடில் ஏன் அந்தமாக்காம் அவஜூரெ ஸஂஸாரைதிரு அவனை அவனை ஆகூஷ்டங்காக்கி யிட்டுநோக்கா. ஶிஂசோக் நாஸீர் வூத்கொரை, ஜீவகுஜூ கெவவதை ஆராயிக்கூனவன். யிஸுாயேலுரு செய்திவும் வலிய ஶத்ருக்களை கெலிஸ்துர். ஶிஂசோக் நாஸீர் வூத்கொரையை ஜீவிக்கைமென்ற கெவகல்புநூயாயிருக்கு. நாஸீர் வூதம் ஶிஂசோக் லங்ஸிசூ. ஶிஂசோயென் அமை கெவத்திக்கு வேளி சுமர் பூச்சுதான். அதுபோலெல் சமூவேல் வொல்கை கெவத்திக்குவேளி சுமர் பூச்சுதான். அவர் ஜீவபருதம் யோவக்கு நிவெளித்தாயிரிக்கூ (ஸமு. 11:28). ஶிஂசோலை ஜீவிதம் அன்னையெல்லாயிருக்கு. குடும்பஜீ விதம் ஆரங்கிக்கைமென் தோனி ஶிஂசோக் வோயிசூ ஒரு பெள் கூடுகிய விவாஹ செய்து. ஒரு கெவவியாஸியும் அவியாஸியும் தமிலுக்கு குடும்பவெஸம். குடும்பவகை ஆரங்க யோஜிசூக்கூல்கிலும் விவாஹத்திக்கு ஏத்தி. கல்புாஸீ ஏல்லாம் கூக்குமிக்கிசூத் கெலிஸ்துரான். அந்முமத்தை நின்கு தெர்ரதை கடுத்தத் ஆரக்கும் ஹங்கபூக்கில். ஶிஂசோலை கூடும்பஜீவிதம், ஆரங்கத்திலெல் பொன்னதுபோயி. ஹாருயூ எ அவியாஸ்தத் தெய்ததில் நின்கு வக்கு. ரெத்தாவியெனக்கொலுபரி மா

താപിതാക്കലെ സ്വന്നേഹിച്ചു. നട്ടുകാരുടെ ഭീഷണിയിൽ അവർ ഒരു ഭീരുവായി മാറി. അവരുടെ ജീവിത വൂം, തോൽവികളൂം, കാരണങ്ങളൂം എത്രാണെന്ന് നോക്കാം.

## 1. ആശയവിനിമയക്കൂറു്

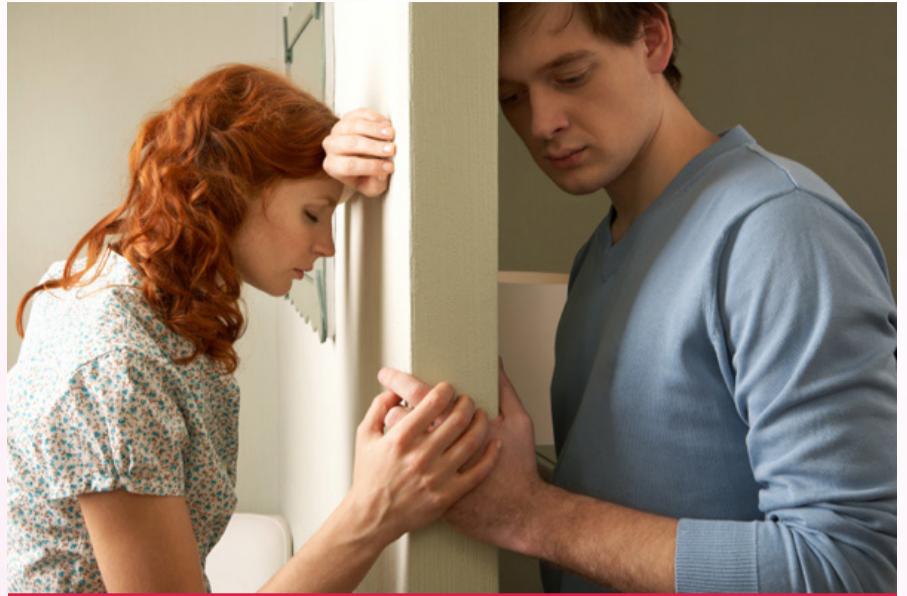
ശിംഗേരാനും, ഭാര്യയും ആര്യയിൽ  
വിനിമയത്തിൽ പിന്നോട്ടായിരുന്നു. ശിംഗേരാൻ കോപം ജലിക്കുമ്പോൾ  
അവരെ വഴിയും അവളുടെ സ്വന്ന  
ഹം നടപ്പിച്ച ചതിപ്രയോഗവും വിനി  
മയത്തിനു തടസ്സമായിരുന്നു. അത്  
അവരുടെ കുടുംബത്തെ ആരകെ ആടി  
യുലച്ചു. കുടുംബജീവിതത്തിൽന്നെല്ലാം  
വിജയം അനേകാനുമുള്ളത് ആരായവി  
നിമയമാണ്. പ്രയാസങ്ങൾ പറഞ്ഞു  
ക്രമപ്പെടുത്തണം. തുറന്നു സംസാരി  
ക്കണം. ദയം കുടുംബജീവിതത്തിനു  
ഒട്ടും അനിവാര്യമല്ല. ഒരു മനുഷ്യനും  
വേർപ്പിക്കാത്തവള്ളും എന്നായിതീർന്ന  
വരാണ് ഭാര്യാദർത്താക്കൾ, വിവാഹം  
കഴിയുന്ന ഭാര്യാദർത്താക്കമാർക്ക്  
ആരായവിനിമയത്തിലും മാത്രമേ  
മനസ്സിനെ യോജിപ്പിക്കാൻ കഴിയു.  
സരിയായ ആരായവിനിമയം ഇല്ലക്കിൽ  
ജീവിതത്തിൽ എന്നോ തകരാറുപറ്റി  
എന്നതിനു സംശയമില്ല.

## 2. അനാവശ്യമായ സംസാരം

വിവാഹത്തിന് എത്തിയ ശിം  
ശോൻ ഫെലിസ്റ്റ്യരുമായി ഇണ  
യില്ലാപിണകുടി വസ്യം ഉറപ്പിക്കാൻ  
ശ്രമിച്ചു. അതിനു ദേശക്കാരോട് കാ  
രുമായ തമാഴരുപത്തിൽ കടം ചോ  
ദിച്ചു. ശിംശോൻ ചോദിച്ച കടത്തിനു  
മറുപടി പറയാൻ ഫെലിസ്റ്റ്യർക്കു  
കഴിഞ്ഞില്ല. അതിന്റെ പ്രതിഫലം മു  
പ്പതു ഉള്ളകിയും മുപ്പതു വിശ്വേഷ  
വസ്ത്രവും താരാമെന്ന് പറഞ്ഞു.  
ചോദിച്ച ചോദ്യത്തിനു ഉത്തരം  
പറയുവാൻ ദേശക്കാരെല്ലാം ശ്രമി  
ച്ചു. പക്ഷേ കഴിഞ്ഞില്ല. ഉത്തരം  
പറഞ്ഞില്ലെങ്കിൽ ഇതെന്നും വസ്ത്രം  
മടക്കി കൊടുക്കണം. ഫെലിസ്റ്റ്യർ  
എവഴിയേ അതിനു കണ്ടുള്ളു. ഫെ  
ലിസ്റ്റ്യദേശക്കാരിയായ ഭാരുതെ  
വശത്താക്കി. അവരെ ഭിക്ഷണിപ്പേ  
ടുത്തി എഴാം ദിവസം ഉത്തരം ശിം  
ശോനിൽ നിന്നുതന്നെ വാങ്ങി അവൾ  
അത് ഫെലിസ്റ്റ്യർക്കു കൈകമാറി.  
ശിംശോൻ അത് മനസ്സിലായി ഭാരു  
തെ വശികരിച്ച് തന്റെ ചോദ്യത്തിനു  
ഉത്തരം അവർ വാങ്ങിയതാണെന്ന്.  
അതിന്റെ തിക്കതഫലം അവർ അനു  
ഭവിച്ചു.

അനാവശ്യമായ സംസാരം, വസ്യം, കുട്ടായ്മ അപകടമാണ്. ശിംഗേശാൻ്റെ ഭാര്യ തന്റെ ഭർത്താവി എഴു കഴിപ്പ് ആശയവിനിമയകൂറി നാൽ മനസ്സിലാക്കിയില്ല. ശിംഗേശാൻ്റെ അനാവശ്യമായ കുടുക്കെട്ട് പ്രത്രം വിളിച്ചുവരുത്തി. അനാവശ്യ സംസാരവും, പതയവും സമൂഹവുമായുള്ള വസ്യം കുടുതൽ വഷളാക്കി. ശിംഗേശാൻ്റെ സാഹചര്യം അവൻ മരിന്നു. ഭാര്യ ഭർത്താവിനേക്കാൾ അധികം ഫെലിസ്റ്റ്യൈര വിശസിച്ചു. അത് അ വരുടെ കുടുംബജീവിതം തകർത്തു. സന്തജനത്തെ അവൻ ദയപ്പേടേണ്ണ സാഹചര്യം ഭർത്താവുണ്ടാക്കി.

## 1. ഭാര്യമാരിൽ അനാവശ്യമായി



# ആശയവിനിയോഗിക്കുന്നത് കൃട്ടംബം

## ശ്രീംഗ്രേഹാനുഗ്രഹ മഹലിസ്വാം

സംസാരത്തിൽ കുടെ പല തെറ്റിഡാരനകൾ ഉണ്ടാകാറുണ്ട്. പ്രത്യേകിച്ച് ഈ കാലങ്ങളിൽ ഉപയോഗിക്കുന്ന വാക്കുകൾക്ക് പല അർത്ഥ അളവുണ്ട്. നാം പായുന്ന രിതിയിലായിരിക്കണം മറ്റുള്ളവർ മനസ്സിലാക്കുന്നത്. അങ്ങനെ വന്നാൽ തെറ്റിഡാരനകൾക്കിടയാകും. തെറ്റിഡാരിക്കപ്പെട്ട കമകൾ ചുറ്റുപാടുമുള്ളവർ കേൾക്കുന്നു. കുട്ടാംബം പ്രശന്തിലാകുന്നു.

ചുറ്റുപാടുമുള്ളവരോട് ഭർത്താവിനെ  
കുറ്റപ്പെടുത്തുകയും, അവരുടെ ര  
ഹസ്യ, പരസ്യ ജീവിതത്തിലെ കു  
റവുകൾ വിളിച്ചു പറയുകയും ചെ  
യ്യുന്നവർ ഇക്കാലത്തുണ്ട്. മലർന്നു  
കിടന്നു തുപ്പിയാൽ ഉണ്ടാകുന്ന ഫലം  
സംഭവിക്കും. എന്തിന് കുടുംബത്തെ  
തകർക്കണം. പുരുഷമാരും ഭാര്യമാ  
രും കുറവുകൾ വിളിച്ചു പറയുന്നു.  
അനാവശ്യമായ സംസാരം കുടുംബ  
ജീവിതത്തിൽ നിന്ന് ഒഴിവാക്കണം.  
കുടുംബരഹസ്യങ്ങൾ ഒരു കാരണം  
വശാലയും മറ്റുള്ളവർ അറിയരുത്.  
വിമർശനക്കാരായ കുടുകാരും, കു  
ടുംബക്കാരും ഉണ്ടാകും. അവരുടെ  
മുന്നിൽ ഒരു കാരവശാലയും വേണ്ട  
തോ, വേണ്ടാത്തതോ ആയ കുടുംബകാരും  
പരിയരുത്. നിങ്ങളുടെ  
കുടുംബം തകർന്നു പോകും.

2. സംസാരത്തിൽ കുടെ പല  
തെറ്റിഭാരണകൾ ഉണ്ടാകാറുണ്ട്.  
പ്രത്യേകിച്ച് ഈ കാലങ്ങളിൽ ഉ  
പയ്യാഗിക്കുന്ന വാക്കുകൾക്ക് പല  
അർത്ഥങ്ങളുണ്ട്. നാം പറയുന്ന രീ  
തിയിലായിരിക്കില്ല മറ്റൊളവർ മന  
സ്ഥിരതയാണ്. അങ്ങനെ വന്നാൽ  
തെറ്റിഭാരണകൾക്കിടയാകും. തെ  
റ്റിഭാരണകൾപേട്ട കമ്പകൾ ചുറ്റുപാടു  
മുള്ളവർ കേൾക്കുന്നു. കുടുംബം  
പ്രശ്നത്തിലാക്കുന്നു.

നൂ. ശ്രദ്ധിച്ച് ദാഷ്ടാവാസം നുണ്ടാക്കാൻ ആവശ്യമാണ്.

4. ଚିଲ ଭାର୍ଯ୍ୟାଳେତତାକେଣାର୍କଳ  
ପ୍ରସଂଗଙ୍କେ ଅଭିମୁଖିକରିକୁଏବାର୍ଥ  
ବନ୍ଧୁର ପ୍ରଯାସମାଣୀଁ. ଉଦ୍‌ଦେଶ୍ୱର ଜୀ  
ବିତରତ ନେଇଟିକୁଣ୍ଠୁ. ପ୍ରସଂଗତିରେ  
ନିର୍ମାଣ ଓ ଶିଳ୍ପରେ ମାରେଣ୍ଟ ଆବସ୍ଥାମି  
ଛି. ପ୍ରସଂଗରେ ଯେବ୍ୟମାତ୍ର ନେଇଟି  
ବାବୁ. ପ୍ରସଂଗଙ୍କେ ଜୀବିତତତ୍ତ୍ଵରେ ରୁହୁ  
ଉପରିବିଷ୍ଟବମାତ୍ର କାଣ୍ଟୁକ. ଚିଲରେ  
ସମାଧାନଂ ଆଶ୍ରମାଳିକରୁଏବରାଣୀ.  
ଆତ୍ମକାଣ୍ଡ ନିର୍ମାଣବରାଯିରିଷ୍ଟାର୍ଥ  
ଆଶ୍ରମାଳିକୁଣ୍ଠୁ. ଆତ୍ମ ତେବ୍ରାୟ ରୀ  
ତିଯାଙ୍କ ସମାଧାନଂ ଆବସ୍ଥାମା  
ବେଳକିଲୁହୁ ଶବ୍ଦରେ ଉତ୍ସର୍ଗରେ  
ସାହଚର୍ଯ୍ୟଙ୍କାଳୀତିର ଶବ୍ଦରେ  
ତତୀଯିଲେଖିଲିତ ପଲକାର୍ଯ୍ୟଙ୍କାଳୀତିର  
ମୁତରେଲାପୁଣ୍ଡରକୁଠି.

5. കുട്ടംബജീവിതത്തിൽ അനേകം നൃം ഉപദേശിക്കേണ്ട ആവശ്യമുണ്ടോ? ഉണ്ട്. പ്രശ്നങ്ങളെ നേരിടാൻ ഉപദേശങ്ങൾക്ക് വളരെ ശക്തിയുണ്ട്. ചിലപ്പോൾ സക്ഷിർണ്ണമായ പ്രശ്നമാകാം. അനേകംനൃം ഉപദേശിക്കാൻ ഭയമാണ് സക്ഷിർണ്ണമായ പ്രശ്നം ഉപദേശങ്ങളിൽ കൂടി വളരെ ലളിതമാകാം. രണ്ടുപേരും അനേകംനൃം അംഗീകരിച്ചുകൊണ്ടു കഴിയു, ശരിയെത്തെറേത് എന്നു രണ്ടുപേരും ചിന്തിക്കണം പ്രശ്നങ്ങളിൽ ഭയപ്പെടേണ്ട ആവശ്യമേ ഈല്ല.

**നില്ലാജ്യം** വയലിൽ ഒളി  
**ചുവപ്പിരിക്കുന്ന** നിഡിക്കു  
 തുല്യമാകുന്നു. അതു കണ്ണത്തിയ  
 മനുഷ്യൻ അതു മറച്ചു വയ്ക്കുകയും  
 സന്തോഷത്തോടെ പോയി തനിക്കുള്ള  
 തെല്ലാം വിറ്റ് ആ വയൽ വാങ്ങുകയും  
 ചെയ്യുന്നു.

നിഡി മല്ലിൽ ഒളിച്ചു സുക്ഷിക്കുക. പാശാന്തരു മനസ്സിനു തീരെ അസംഭവ്യമായിതോന്നാവുന്ന കാര്യമാണ് ഈ ഉപമയിൽ പറയുന്നത്. പക്ഷേ, പാലസ്തീൻ ഉൾപ്പെടയ്ക്കുള്ള പാര സ്ത്രീനാടുകളിൽ ഇതൊരു സാധാരണ കാര്യമായിരുന്നു. ഭരണപരമായ അസിരിയയും യൂദാങ്ങളും മുലം സുരക്ഷിതമില്ലാത്തവയായിരുന്ന, പാര സ്ത്രീ രാജ്യങ്ങൾ. അവിടെ എപ്പോൾ വേണമെങ്കിലും വിടുകൾ കൊള്ളിയ ടിക്കപ്പടാമായിരുന്നു. അതുകൊണ്ട്, സാധാരണക്കാരന്റെ ഭദ്രമായ നിക്ഷേപസമാനം ഭൂമിയായിരുന്നു. പലരും സത്ത മുന്നായി പക്കുവയ്ക്കുന്നു. ഒരു പക്ക അനുഭിനാവശ്യങ്ങൾക്കും വ്യാപരത്തിനുമായി പണമായിത്തന്നെ കൈവരം വയ്ക്കും. മറ്റാരു പക്ക രത്നങ്ങളാക്കി മാറ്റും. കരുതൽ ധനമായി കുടുക്കാതെ അഞ്ചുപോകാൻ എളുപ്പത്തിനു വേണ്ടി മുന്നാമത്തെ പക്ക മല്ലിൽ കൂഴിച്ചിട്ടുണ്ട്, സുരക്ഷിതാർത്ഥം. സൗകര്യം പോലെ വേണ്ടപ്പോൾ എടുക്കാമെന്ന പ്രതീക്ഷയിൽ. ഒരു താലനു ലഭിച്ച ഭൂത്യുൻ അതു നിലത്തു കൂഴിച്ചുവച്ചു സുക്ഷിച്ച കാരം താലനുകളുടെ ഉപയിൽ യേശു പറയുന്നത് ഓർക്കുക (മതായി 25:14-27) ഈ രീതി അൻയാവുന്നവർ നിഡി തേടി നടന്നിരുന്നു. എളുപ്പം സമ്പന്നരാകാൻ വേണ്ടി. നിഡി തേടുന്നവരുടെ കമ്പജോബിൽപ്പെട്ട പുസ്തകത്തിലും (3:21) സുഖാഷിതങ്ങളിലും (2:4) നമ്മൾ വായിക്കുന്നുണ്ടാലോ. നിഡി മല്ലിൽ കൂഴിച്ചു സുക്ഷിക്കുന്ന രീതി നമ്മുടെ നാട്ടിലും ഉണ്ടായിരുന്നു. നിഡി കിട്ടിയവരുടെ കമ്പകൾ മുതിർന്ന തലമുറ ചിലപ്പോഴെങ്കിലും പറയുന്നത് നമ്മൾ കേട്ടിട്ടാണ്.

**ക്ഷमതയിൽ:**

ശ്രദ്ധികൾ ആ ചെടിയിൽ ചേക്കേരു  
ന്നു എന്നും, പുളിമാവിൻ്റെ ഉപമയിൽ  
പിണ്ടം മുഴുവനും പുളിക്കുന്നുവെ  
ന്നും പിന്നുകാവി വരുത്തുവാജാത്തില്ലെ

ഈസ്റ്റ് ഹൈക്കോട്ടും കേരളത്തിലെ ഒരു വിശ്വവ്യാപകത്വം (Universal aspect) അവതരിപ്പിക്കുകയാണ്, യേശു ചെയ്യുന്നത്. നിധിയുടെയും രത്നത്തിന്റെയും ഉപമകൾവഴി ദൈവരാജ്യത്തെ വ്യക്തിപരമായ കാഴ്ചപ്പൊടിൽ അവതരിപ്പിക്കുന്നു. മാത്രമല്ല, ദൈവരാജ്യം സന്തമാക്കുന്നവൻ്റെ അനുഭവമെന്തെന്നും, യാദ്ഗാരികമായ കണ്ണാട്ടൽ: ഈ ഉപമയിലെ മനുഷ്യൻ നിധി കണ്ണാട്ടുന്നത് തീർത്ഥം യാദ്ഗാരികമായി ടാണ് എന്നതു ശ്രദ്ധിക്കണം. തൊട്ടട്ടുത് വരുന്ന രത്നത്തിന്റെ ഉപമയിൽ വ്യാപാരി അനേകിച്ചുലണ്ട് ഒടുവിൽ അതു കണ്ണാട്ടത്തുകയാണ്. ഓരോരുത്തരും വ്യത്യസ്തതമാർഗ്ഗങ്ങളിലൂടെയാണ് സ്വായത്തമാക്കുന്നത് എന്ന് ഈ ഉപമകൾ പറിപ്പിക്കുന്നു. വി. പാലോൻ യാദ്ഗാരികമായി സർവ്വരാജ്യം കണ്ണാട്ടുത്ത മനുഷ്യനാണ്. അപ്പസ്തോലപവർത്തികൾ ഒപ്പതാമദ്ദ്യായത്തിൽ ആ കമ്മ നാം വായിക്കുന്നു. യാക്കോബിൽന്റെ കിണറ്റിനരികിൽ വെള്ളം കോരാൻ വന്ന സമരിയാക്കാരി സ്ത്രീയും (യോഹ. 4) അങ്ങനെതന്നെ. വടക്കേ ആഫ്രിക്കയിലെ കിറേനയിൽ നിന്ന്, ഒരായുസ്തിന്റെ സപ്തനാക്ഷാത്രക്കാരത്തിനായി ജിഗുസലേം



നീഡ

അഴിന്തുപോകാത്ത  
ശാസ്ത്രസ്വത്ത് സ്വന്ത  
മാക്കാൻ എന്തുതന്നെ  
തൃജിക്കാനും നമ്മൾ  
സന്നദ്ധരാക്കേണ്ടതലേ...?

ദേവാലയത്തിൽ പെസഹാത്തിരുന്നാളിനു വന്ന ശിമയോൻ്റെ തോളിലാണ് യഹൂദർ യേശുവിന്റെ കുർഖ ചച്ചു കൊടുത്തത് (മത്തായി 27:32) അദ്ദേഹവും യാദുശികമായിത്തന്നെ ദൈവരാജ്യമെന്ന നിബി കണ്ണെത്തുന്നു. എന്നാൽ ഹിപ്പോറിലെ വി. അഗസ്റ്റിന്റെ കമ്മ മര്റ്റാനാണ്. നെടുന്നാളത്തെ വേദനാപുരണ്ണമായ അനേപശണത്തിന്റെ ഫലമായിട്ടാണ് അദ്ദേഹം ദൈവരാജ്യം കണ്ണെത്തുന്നത് അതുപോലെ മറ്റു പലരും. ചീലർ ദൈവത്തെ അനേപശിച്ചുകണ്ണെത്തുന്നോൾ, ചീലരെ ദൈവം അനേപശിച്ചു കണ്ണെത്തുന്നു.

ഉപമയും സന്ദേശം: യാദ്യച്ചികമാ  
യാവട്ട്, തേടിയലഞ്ഞാവട്ട്, രണ്ടുകു  
ടർക്കും അനുഭവപ്പെടുന്നത് നിരഞ്ഞ  
സന്ദേശം തന്നെ. ആദ്യത്വക്കുടർക്ക്  
അത്ഭുതവും കൃതജ്ഞതയും മുറ്റിയ  
സന്ദേശം, രണ്ടാമത്തെ വിഭാഗത്തിന്  
ചാരിതാർത്ഥവും ആശാസവും നിറ  
ഞ്ഞ സന്ദേശം.

നിഡി ക്രൈസ്തവത്തിലെ മനുഷ്യൻ  
എന്തു ചെയ്തു? തന്റെ സകല സന്ധാരം  
ദ്യുമ്നങ്ങളും വിറ്റ് ആ വയൽ സന്തമാക്കി.  
അതാണു ശ്രദ്ധേയമായ വസ്തുത. ആ  
നിഡി സന്തമാക്കാൻ മരുന്തും, മരു  
പ്പാം, ഉപേക്ഷിക്കാൻ അയാൾ സന്നദ്ധം  
നായി. അത്രയ്ക്കാണ്, ആ നിധിയുടെ  
മൂല്യം. ഇവിടെ നിധിയുടെ ഉപമയിലെ  
മനുഷ്യൻ ദരിദ്രനാണ്, രത്നവ്യാപാരി  
ധനികനും. ദരിദ്രർ യാദൃച്ഛികമായും  
ധനികർ അനേഷ്ഠിച്ചലഞ്ഞുമാണ് ദൈവ  
വരാജ്യം ക്രൈസ്തവത്തുന്നത് എന്നല്ല ഇത്  
ഉപമകൾ അർത്ഥമാക്കുന്നത്. അതു  
സന്തമാക്കാൻ അവരെത്തു നഷ്ടപ്പെടു  
കുത്തുന്നവെന്നുമല്ല. ദരിദ്രനോ ധനികൻ  
നോ ആക്കട്ട, ദൈവവരാജ്യം ക്രൈസ്തവത്തു  
നാവർക്കുണ്ടാകുന്ന അഹിതാവായപ  
ം, മരുപ്പാം നഷ്ടപ്പെടുത്തി അതു സ  
ന്തമാക്കാൻ അവർക്കുണ്ടാകുന്ന ഉൾ  
പ്രേരണയും വ്യക്തമാക്കുകയാണ്, ഈ

ഉപമകൾ. ദൈവരാജ്യത്തിനു മുമ്പിൽ  
മറ്റൊരാളിയും വില കെടുപ്പോകുന്നു.  
അതു സന്തമാക്കാൻ എത്രു വില കൊ  
ടുത്താലും അധികമാവുകയില്ല; എത്രു  
ത്യാഗവും കുടുതലല്ല എന്ന ബോധ്  
മാണ് ദൈവരാജ്യം കണ്ണിട്ടുന്ന  
മനുഷ്യരെ ഭരിക്കുന്നത്, ഭരിക്കേണ്ട  
ത്. എനിക്ക് ലാഭമായിരുന്ന ഇവയെ  
ലാം ക്രിസ്തുവിനെ പ്രതി നഷ്ടമായി  
ണാൻ കണക്കാക്കി. ഇവ മാത്രമല്ല,  
എൻ്റെ കർത്താവായ യേശുക്രിസ്തു  
വിനെപൂറിയുള്ള അണാനും കുടുതൽ  
വിലയുള്ളതാകയാൽ, സർവ്വവും നഷ്ട  
മായി തന്നെ ണാൻ പരിഗണിക്കുന്നു.  
അവന്നെപ്പറ്റി ണാൻ സകലവും നഷ്ട  
പ്പെടുത്തുകയും ഉച്ചിഷ്ടം പോലെ കരു  
തുകയുമാണ്. ഇതു ക്രിസ്തുവിനെ നേ  
ടുന്നതിനും അവന്നെടുക്കുടി ഒന്നായി  
കാണപ്പെടുന്നതിനും വേണ്ടിയേതേ.  
(ഫിലിപ്പി. 3: 7-9) എന്നു വി. പൗലോ  
സ് പറയുന്നതു ശ്രദ്ധിക്കുക. മത്സ്യം പ  
ടിച്ചുകൊണ്ടിരുന്ന പഴതാസിനോടും  
അന്ത്യേണാസിനോടും തന്നെ അനുഗ  
മിക്കുക എന്ന് യേശു പറഞ്ഞപ്പോൾ,  
തങ്കൾഷണം അവർ വലകളുപേക്ഷിച്ച്  
അവനെ അനുഗമിച്ചു (മത്തായി 4:20)  
എന്ന തിരുവചനം അവതരിപ്പിക്കുന്ന  
ആരാധനയും ഇതുതന്നെ.

മരിച്ചുള്ള അനുഭവമുണ്ട്, സുവിശേഷതിൽ. നിത്യജീവൻ പ്രാപിക്കാൻ എന്നു ചെയ്യണമെന്നു ചോദിച്ച യുവാവിനോട് ഉള്ളതെല്ലാം വിശ്രദിക്കുക (മത്തായി.19:16-22) എന്ന യേശു പറഞ്ഞു. കണ്ണഭ്രംതിയ അമുല്യനിധിക്കു വേണ്ടി യാതൊന്നും നഷ്ടപ്പെടുത്തുവാൻ സന്നദ്ധതയില്ലാത്തു കൊണ്ട് ആ യുവാവ് സകടത്തോടെ തിരിച്ചു പോയി കാരണം അധാർക്കു വളരെയെറു സന്ദര്ഭത്തോടായിരുന്നു. നിഡി തേടി നടന്നവരാണ്, യഹുദജനത്. അവരതു കണ്ണഭ്രംതുകയും ചെയ്തു. . യേശുവാകുന്ന ആ നിഡി സന്തമാക്കാൻ വേണ്ടി യാതൊന്നും നഷ്ടപ്പെടുത്താൻ അവർ സന്നദ്ധരായിരുന്നില്ല എന്നു ചർത്രത്തിൽ നിന്ന് നാമരിയുന്നു. തന്നെ സന്തമാക്കമെങ്കിൽ കൂടിശേടുത്ത് ചെല്ലണമെന്നും(മത്തായി 16:24) ജീവനിലേക്കു പ്രവേശിക്കണമെങ്കിൽ ചിലതെല്ലാം നഷ്ടപ്പെടുത്തണമെന്നുള്ള (മർക്കോസ് 9:42-50) അവിടുതെ ഉപദേശം ഇവിടെ ഓർക്കുമപ്പോ.

അഴിഞ്ഞുപോകുന്ന സന്തതാനുവേണ്ടി, മറ്റൊരു നഷ്ടപ്പെടുത്താൻ ഉപയിലെ മനുഷ്യൻ സന്നദ്ധനായെ കിൽ അഴിഞ്ഞുപോകാത്ത ശാശ്വത സന്തത് സ്വന്തമാക്കാൻ എത്രുതന്നെന്ന ത്രജിക്കാനും നമ്മൾ സന്നദ്ധരാക്കേണ്ട തല്ലേ എന്നാണ് ഈ ഉപയിലുടെ യേശു നമ്മുടെ ചോദിക്കുന്നത്.

# കമയും കാല്യവും



## അജീഷ് വർഗ്ഗിസ്

സി തകകൽ പാളയത്തിൽ  
നാടയ്ക്കപ്പെട്ട ഒരു ധഹന  
ദയോക്കട്ടുരുത്ത് ജിവിതാനുഭവമാണ്  
ഈ കമ്പ്. മരിക്കുന്നതുവരെ കൂടാം  
വിൽ കിടക്കേണ്ടി വരുമെന്നറിയുന്ന  
അയാൾ ചെറുപ്പുകാലത്ത് പറിച്ച് ഒരു  
സങ്കീർത്തന ഭാഗം രാവും പക  
ലും ഉരുവിടാൻ തുടങ്ങി. ശഹലിൽ  
നിന്ന് രക്ഷപെടാൻ ഓടി നടന്ന  
ബാവീഡിന്റെ പ്രാർത്ഥനയായിരുന്നു  
അത്. കൂരിരുൾ താഴ്വരയിൽ കുടി  
നടന്നാലും ഞാൻ ഒരു അനർത്ഥവും  
ഭയപ്പെടുകയില്ല. നീ എന്നോട് കൂ  
ടെ ഇതിക്കുന്നുവല്ലോ എന്ന 23-ാം  
സങ്കീർത്തനത്തിലെ ഒരു ഭാഗം.  
കടുത്ത സൃഷ്ടിയുള്ള കൂംബിൽ  
നിന്നുള്ള രക്ഷപെടൽ എളുപ്പമല്ല  
നീ അഭിന്നത് കൊണ്ട് തന്നെയാണ്  
ഭദ്രവരത്തെ മുറുക്കപ്പിടിക്കാൻ തീരു  
മാനിച്ചത്. രാത്രിയുടെ യാമങ്ങളിൽ  
ഇടുങ്ങിയ മുറിയിൽ മുട്ടിനേരൽ നിന്ന്  
അദ്ദേഹം കണ്ണുനീരോടെ നിലവിലി  
ചു. ഭാരൂഫയേയും മക്കളേയും കാണു  
വാൻ സാധിക്കുന്നതിനായി ഏറെ  
കൊതിച്ചു.

എന്തെ ദൈവമേ വൈകുന്നു? ദി  
വസങ്ങളും മാസങ്ങളും കടന്നു പോ  
യി. യാതൊരു പ്രതീക്ഷയുമില്ലാത്ത  
രാവുകൾ.

കൽക്കരി കമ്പനിയിൽ ജോലിക്കാം  
 യി നിയോഗിക്കപ്പെട്ട് അദ്ദേഹത്തിന്റെ  
 ആരോഗ്യം കഷയിച്ചു തുടങ്ങി. അവ  
 സാനും അദ്ദേഹം തിരിച്ചറിഞ്ഞു. അ  
 ടുത്തു തന്നെ തന്നെയും എത്തെന്നു  
 തീരാനായി ചോബൻിലേക്കയക്കും  
 ഒരു ദിവസം രാത്രിയിൽ അദ്ദേഹം  
 ദൈവത്തോട് പരാതി പറഞ്ഞു. എന്തെ  
 ദൈവമേ നി വൈകുന്നു എന്നെന്തെന്നു  
 യം തകരുന്നു. പ്രതീകഷകളും അസ്ത  
 മിക്കുന്നു. മാസങ്ങളോളം പ്രാർത്ഥിച്ച  
 എനിക്കും മരണം തന്നെ അണ്ണം. ഉറ  
 കൈ അയാൾ പൊടിക്കരുതു.

അടുത്ത ദിവസം കൽക്കരി കമ്പനിയിൽ ജോലിക്കായി ഈ ഡോക്ടർ കൊണ്ടുപോകുകയാണ്. എൻ്റെമെടുക്കുന്ന പട്ടാളക്കാരൻ ഒന്ന് രണ്ട്, മൂന്ന് എന്നണ്ണി തടവുകാരനെ വാഹനത്തിൽ കയറ്റുന്നു. 77 -ആമത്തെ നമ്പർ ഡോക്ടറുടെതാണ് ഡോക്ടർ വാഹനത്തിൽ കയറിയപ്പോൾ പെട്ടു എൻ്റെമെടുത്തിരുന്ന പട്ടാളക്കാരൻ്റെ പേരു താഴെ വിശദിച്ചു. അതെടുക്കാൻ കുന്നിണ്ണത ശ്രദ്ധം നിവർന്നപ്പോൾ അധികാരി വിഭാഗമെന്നാണ്. 77 രണ്ടു പ്രാവശ്യം എൻ്റെ തിനാൽ വാഹനത്തിൽ 101 പേരുണ്ട് അക്കാദ്യം മറ്റാരും ശ്രദ്ധിച്ചതുമില്ല.

അനുവ വെക്കിട്ട് ജോലി കഴിഞ്ഞ  
മടങ്ങാൻ തുടങ്ങവേ അവിക്കയും  
എല്ലാമെടുക്കുകയാണ്. ആ സമയത്ത്  
ഡോക്ടർ കൽക്കരി നിരീച ഒരു ട്രക്കി



என்ற பின்னிலொழிடிருந்து 100 பேரெ  
யுமாயி நயிலிலேக்கூடிய வாராண  
மடஞ்சூக்கும் செய்தது. பின்னீக் கல்லீ  
க்கரிக்கல்லில் ஒளிடிருந்து அடேஹா  
அத் கயரூமதி செய்யும் ராஜைதை  
த்தில் ஶேஷம் தங்க நாட்டிலேக்கூடிய  
வர்ஷங்கள் கஷிளித் திடு ஸஂவெ  
கரு பூஸ்தகத்திலெழுத்துபோய்  
அது யறுத்தி யோக்கர் பரியுந்து,

ഒരു വാദത്തിന് നമ്മുടെ ജീവിതത്തിലി ടപെടാൻ സൗകര്യം ഉണ്ടോ എന്ന് അനുഭവം മാറ്റി എന്ന് അനേകന്മിക്ക് മനസ്സിലായി വ്യത്യസ്ഥമായ വഴികളും രീതികളും അവിട്ടേതുകാണ്. നമ്മുടെ ബുദ്ധിക്കും, ഭവനയ്ക്കും ചില പ്ലോർ പോലും കഴിയാത്തവ ദൈവം ഒരിക്കലും വെക്കുന്നില്ല നേരത്തെ വരുന്നതുമില്ല.

## 70 - വില്യുൺ വയിരു, സുവിശ്രേഷ്ഠം കേടുവരു 2%

800 മില്യൺ വരുന്ന ആഗോള ജന സംവ്യയിൽ 70 മില്യൺ പേരും മുഖ്യം ബധിരുമാണ്. സമൂഹത്തിൽ പാർശ്വവർക്കരിക്കപ്പെട്ട ഇതേപോലുള്ള സമൂഹത്തിലേക്ക് ഇറങ്ങിച്ചെന്ന് സുവിശേഷം അറിയിക്കുകയുണ്ട് കൈസ്തവ സദ്ഗുണ്ടയും, സംഘടനകളുടെയും പൊതു അജഞ്ജയിൽ ഇല്ലാത്തതാഥാണ്. മുഖ്യധാരാ സഭകളും ഒക്കെ തന്നെ പൊതുസമൂഹത്തെ മാത്രം മുന്നിൽ കണ്ട് സുവിശേഷം അറിയിക്കുന്നേബാൾ, പാർശ്വവർക്കരിക്കപ്പെട്ട ഇതേ പോലുള്ള സമൂഹത്തെ കൂടിച്ചുള്ള ഉത്തരവാദിത്വം നാം ഏറ്റെടുക്കാതെ പോ

കുന്നു എന്നത് യാമാർത്ത്യമാണ്. അമേരിക്കയിലും, പശ്ചാത്യ രാജ്യങ്ങളിലും ഇവരുടെ ഇടയിൽ മാത്രം പ്രവർത്തിക്കുന്ന സംഘടനകൾ നിലവിലുണ്ട്. ദൈഹം വൈബിൾ സാസൈറ്റി ഈ മേഖലയിൽ പ്രവർത്തിക്കുന്ന ഒരു സംഘടനയാണ്. വൈകല്യമില്ലാത്ത വിശാസികൾ ദാ വീഡിനെ കുറിച്ചും മോശയെ കുറിച്ചു മാക്കേ കേൾക്കുകയും പറയുകയും ചെയ്യുമ്പോൾ, ഇവർക്ക് ഇതിനൊന്നും സാധിക്കുന്നില്ല എന്നത് നാം മനസി ലാക്കണം ഇവരിലേക്ക് സുവിശേഷം എത്തിക്കാൻ പോതു സമുഹം ഉണ്ടെങ്കിലും.

# പാല്ലുറുടെ മകൾക്ക് ജോലി നോക്കൽ

**ജോർജിയ:** വസ്ത്രധാരണത്തിന്റെ പേരിൽ പാസ്സറുടെ മകൾക്ക് ജോവി നഷ്ടപ്പെട്ടു. വസ്ത്രധാരണത്തിന്റെ പേരിലാണെന്നുള്ളതാണ് ഈ തിൽ എറിക്കുന്നതുകൂടാം. യോഗ്യമായ വസ്ത്രധാരണത്തിന്റെ പേരിൽ ധൂമെണ്ണറയ് പെസ്റ്റേക്കോസ്റ്റൽ ചർച്ച ഉൾപ്പെടെ, ഇതര സഭാവിഭാഗങ്ങളും, തങ്ങളുടെ സ്ക്രിക്കൾ ജീൻസ് പോലുള്ള വസ്ത്രങ്ങൾ ഈ ടാൻ അനുവദിക്കാറില്ല. സാം വർക്കിൻസ്, കാർല വർക്കിൻസ് എന്നീ ദശതികളുടെ മകളാണ് കയറ്റോയ് വർക്കിൻസ് ആർക്ക് എയ്റ്റുൽ ഹൈലിംഗ് ടെൻബിൾ ചർച്ചിൽപ്പെട്ടവരാണ്. ഇവർ കയറ്റോയ് വർക്കിൻസ് ജോർജിയായിലെ ഒരു ഗൈസ്റ്റാറിന്റെ സേർവിറ്റി ജോലിയിൽ പ്രവേശിച്ചു. ഗൈസ്റ്റാറിന്റെ ഡ്യസ് കോഡ് അനു

സാതിച്ച് കയറ്റായയോട് ജീൻസ് യിൽ  
കമ്പുവാൻ ആവശ്യപ്പെട്ടു. കയറ്റായ  
ഈത് തന്റെ മതവിശ്വാസത്തിനേന്തി  
രാണാന് പറഞ്ഞ, ജീൻസ് ധരിച്ചില്ല.  
ഈതെ തുടർന്ന് കയറ്റായയേ ജോലി  
യിൽ നിന്നും പുറത്താക്കി.  
എന്നാൽ രാജ്യത്തെ ഭരണ ഘടന  
അനുവദിക്കുന്ന വ്യക്തി സ്വാതന്ത്ര്യ  
തനിന് വിപരീതമാണ്, റെസ്റ്റാററ്റ്  
തന്നെ പുറത്താക്കിയതെന്ന് ആരോ  
പിച്ച് പെൺകുട്ടി കോടതിയിൽ കേന്ദ്ര  
ഹയൽ ചെയ്തിരിക്കുകയാണ്.  
ഈത് താൻ വിശ്വസിക്കുന്ന ദൈവവു  
ചന്തെത്തെ ലംബിക്കാൻ പ്രേരിപ്പിക്കു  
ന്നതാണെന്നും, എന്തു വിലക്കാ  
ടുത്തും വചന സത്യങ്ങൾക്കായി  
നിലകൊള്ളുമെന്നും പെൺകുട്ടിയും,  
രക്ഷിതാക്കളും സഭാ വിശ്വാസികളും  
അറിയിച്ചു.



**മാർക്കിസോളും ഉഭിപ്പിക്കുന്നു....!  
...നാം വിഭിക്കുന്നു!**

സഭ പിരിക്കുന്നു; മനുഷ്യർ പിരിയുന്നു

எது ஸாயாரள மனுப்புள் ஸூஜிலேக்க நகனு கயிறி, எான் காணிக்கா. எானோ? எான் மாற்றொம்ம ஸலையுட ஸுவிஶேஷ பிரஸங் ஸஂலத்திலே எது பாவச்சூடு உபதேஶியா... பிரிவாள் ஏற்ற ஜோலி... எழுந விடஶ்வரை அஞ்சின்மாரை திருமேனிமாருமாள் ஏற்கன இரு பிழிசில் விழு பரிசீலித்து! மாற்றொம்ம ஸல அதிதெழு எழுவும் டுர்லாதமாய லட்சங்களிலுட கடனு போகுவேயாற்போலும் ஸுவிஶேஷ பிரஸங்ஸங்ளம் அவர்க்க ஆவசியமுத்து பள்ள ஸல ஜனங்களில் நின் பிரிசீலித்துக்காலான்க. நல்வரைய ஸலாங்கேயிகள் ஏற்க எதரையிலும் ஸலய்க்கூட ஸஂலத்தினும் கெதயசித்து ஸலாவங்கள் நஞ்சு. ஹத பிலிப்போஸ் மாற கிரேஸோஸ் திருமேனியை ஏற்க விகாரனித்தாக்கியிடுங்க.



ജോമിന്റ് വഫ്ഫിസ്  
ജേബത്തപുറം

സംഗ  
 ലേക്ക് പീംതിനരികി  
 പോകുമ്പോൾ  
 കൈയറിൽ ഒരു പ്രസംഗനോട് കൂ  
 ടിയുണ്ടെങ്കിൽ കുടുതൽ ആര്യ  
 വിശാസത്തോടു കൂടി സംസാ  
 റികാമെന്ന് പലരും കരുതുന്നു.  
 എങ്ങനെയായിരിക്കണം പ്രസംഗനോ  
 ട് തയ്യാറാക്കേണ്ടത്? നോട്ട് എങ്ങനെ  
 പ്രസംഗത്തിൽ ഉപയോഗിക്കാം?  
 നിങ്ങൾ പ്രസംഗം നടത്തുമ്പോൾ  
 പ്രസംഗം പൂർണ്ണമായി എഴുതിയ ഒരു  
 നോട്ടാണ് ഉപയോഗിക്കുന്നതെങ്കിൽ  
 അത് പ്രസംഗത്തിൽ ഒരു തകസമായി  
 തീരുകയോ സദസ്യമായി സന്പർക്ക  
 ത്തിൽ വരുന്നതിൽ നിന്ന് നിങ്ങളെല്ല  
 തകയുകയോ ചെയ്തേക്കാം. അതു  
 രൂപ പ്രസംഗങ്ങൾക്ക് ആളുകളുടെ ഫു  
 ഭയത്തിലേക്ക് ഇരഞ്ഞി ചെല്ലാനുള്ള  
 സാധ്യത തീരെ ഇല്ല.

କୋଡ଼ିର କୁରେକଣ୍ଠର ଅଶ୍ରୟ  
କୁବୋଶ ନିଅଞ୍ଜୁର ସ୍ଵରତିନୀ  
ପୃତ୍ୟାଙ୍ଗ ପରିକର୍ଯ୍ୟ ସଂଭାଷଣ  
ଶେଳିଯିତ ନିନ୍ଦା ମାରି କେବଲ ଯା  
ଯନ୍ତ୍ରାୟି ନିଅଞ୍ଜୁର ପ୍ରସଂଗ ତା  
ଶୁକର୍ଯ୍ୟ ଚେଯୁଥିଲା. ସବସ୍ଵର ପଲରୁ  
ପ୍ରସଂଗତିର ଶର୍ମକାଟାକାରେ  
ହୁରିକଣ୍ଠର ଚେଯୁଥିଲା. ଏହାତି ଶୁ  
ଭାପତି ବିଶ୍ଵାସରେତୀରେ ପ୍ରସଂଗି  
କାଳ ନିଅଞ୍ଜେତେ ପାପତମାକାଳ ରୁ  
ପ୍ରସଂଗ ବ୍ୟାହ୍ୟରେବ୍ୟକ୍ଷ କଣ୍ଠିଯୁଥି  
ଏଇତଥି ରୁ ବ୍ୟାହ୍ୟରେ ତର୍ଯ୍ୟା



## കെഡിൽ തോമസ്

## മുഖ്യിലുക് തോന്തരവാൾ

ജീവിതത്തിൽ ആനന്ദം നശി  
പ്പിക്കുന്ന ഒരുസ്ഥാവിശ്വേഷമാ  
ണ് മുഖിപ്പുതോന്തർ, അല്ലകിൽ  
അരസിക്കത്. മുഖിത്തിരിക്കു  
ന്നോൾ സമയം ഇളങ്കുന്നീ  
അടുന്നതായി അനുഭവപ്പെട്ടും  
അപ്പോൾ നിരാഗയ്യും ജീവിത  
തേതാട് ബവറുപ്പും ഉണ്ടാകുന്നു.  
എന്നുംതു വർദ്ധിച്ചുവരുമെന്നു

ତଳଚ୍ଛାରିଙ୍କେ ଶାହୁମଣି  
କଷତିକାନ୍ତେ ପୁରୁଷ  
ପଞ୍ଚତୁଳେ ମନ୍ଦିଲାକାନ୍ତେ  
ତୀରୁମାନଙ୍କେ ଉତ୍ତରକାନ୍ତେ କାନ୍ତି  
ଏତ ପରୁନ୍ତେ କୃଦୂତର ସମୟଂ  
ମୁଖୀତିରିକାନବରକତ ନାହିଁ  
ସଂବସ୍ୟମାଯ ତକରାଗୁକିଛୁଣ୍ଡା

റാക്ക്ലേം.

ରୁ ବ୍ୟାହ୍ୟରେବ ନିଅସତ୍ତ୍ୱ ପ୍ରସଂ  
ଗ ନଟତତ୍ତ୍ୱସୋର ପ୍ରୟାବ ଆଶ୍ୟ  
ଓସି ଓରମଧ୍ୟରେକଥି କୋଣ୍ଡାବରାଳ  
ମାତ୍ରାଂ ସହାୟିକୁଟା ଓନ୍ଦାୟିରି  
କଣେଂ. ନିଅସି ତତ୍ତ୍ୱାବଳିଯି ମୁ  
ବପ୍ପାର ନିଅସତ୍ତ୍ୱର ଓରମଧ୍ୟରେକୁ  
ବରୁତତୀଳ ମୁଖପ୍ରାଣ୍ୟର ଆତ୍ମ  
ବାଚକମୋ ଏତାଙ୍ଗୁଂ ଚିଲି ବଚନ  
ଓଜ୍ଞୋ ମାତ୍ରାଂ ଏତ୍ୟତୁକ. ବାଚକତି  
ରେ ଆତ୍ମପ୍ରାଣକୁଳ କାଣ୍ଡାବୋର  
ତରନ ଶେଷିକୁଟା ଆଶ୍ୟଓସି  
ନିଅସତ୍ତ୍ୱର ଓରମଧ୍ୟରେକଥି ତାରେ  
ପାନ୍ଦୁ କୋତ୍ତ୍ୱାଂ. ଅତ୍ୟ ପୋଲେ ଅବ  
ତରିପ୍ରିକାଳ ଉତ୍ୟେଶିକୁଟା ଆଶ୍ୟ  
ଓସିକଥି ନପରିଦ୍ବୁକ. ଅନ୍ତ୍ୟକ୍ରମମାତ୍ରୀ  
ଆତିଲେ ଆଶ୍ୟଓସି ଓରମଧ୍ୟରେ  
କଥ ନାହିଁକାଳ ସହାୟିକୁଟା ଵାଚ  
କଣ୍ଠର ମାତ୍ରାଂ କୁରିଚିଦ୍ବୁକ. ନିଅସି  
ଉପଯୋଗିକାଳ ପୋକୁଟା ଆଶ୍ୟ  
ଓଜ୍ଞିତ ମୁଖ୍ୟ ପୋତିର୍ଭୁକର ଵଲି  
ପୁଂ କୁଟ୍ଟି ଏତ୍ୟତୁକରେୟ ମର୍ଦାରୁ  
ନିରମୁହୂର୍ତ୍ତ ପେନକୋଣ୍ଡ ଏତ୍ୟତୁକ  
ଯୋ ଅକିବରଯିଦ୍ବୁକରେୟ ଚେଯୁକ.  
ଆଜେବେ ଚେଯୁଣ୍ଟୋର ଆଶ୍ୟଓସି  
ପେନ୍ଦନ ଓରମଧ୍ୟରେକଥି କୋଣ୍ଡା  
ବରାନ୍ତ୍ୱାଂ ନନ୍ଦାୟି ଅବରିପ୍ରିକାଳାଙ୍ଗୁଂ  
ନିଅସିକାକୁଂ.ପ୍ରସଂଗତିନିରାଯିତ  
ନୋଟିଲ୍ ଶୈଖିକୁଟାବୋର ସତର୍କ୍ୟ  
ମାଯୁର୍ତ୍ତ ସବରିକଣ ନଷ୍ଟପ୍ରଦାତର  
ସୃଜକ୍ଷିକଣେଂ.

നല്ല പരിശീലനം കൊണ്ട് നമ്മകൾ  
ത് സാധിക്കും. കുമേഖ നോട്ടിപ്പാം  
തെ ദീർഘനേരം സംസാരിക്കാനുള്ള  
പ്രാവിണ്ടും നിങ്ങൾ നേടിയെടുക്കും.  
നിങ്ങൾ നോട്ടോ ബാഹ്യരേഖയോ  
ഉപയോഗിക്കാതെ പ്രസംഗിക്കാനുള്ള  
കഴിവ് നേടിയെടുത്താലും പ്രസംഗം  
തയ്യാറാക്കുമ്പോൾ അത് പൂർണ്ണമാ  
യും എഴുതിത്തന്നെ തയ്യാറാക്കുന്ന  
താണ് നല്ലത്. നന്നായി തയ്യാറാക്കി  
യ ശ്രേഷ്ഠം ഒരു ബാഹ്യരേഖയുടെ  
സഹായത്തോടെയോ അല്ലാതെയോ  
നിങ്ങൾക്ക് പ്രസംഗങ്ങൾ നടത്താൻ  
കഴിയും. വളരെ ചെറുതാണെങ്കിലും  
ഒരു ബാഹ്യരേഖ ഉണ്ടായിരിക്കുന്ന

കുമെന്നും തെളിയിക്കപ്പെട്ടിട്ടുണ്ട്.  
ഈ അരസികതാവസ്ഥ അപകടകരമാണ്. മുഷിപ്പിനു വിയേയരായവർിൽ ചിലർ ആത്മഹത്യചെയ്യുന്നു. മറ്റുചിലർ മദ്ധ്യപാനത്തിലും മയക്കുമരുന്നിലും മറ്റുസുവഭോഗങ്ങളിലും ഏർപ്പെട്ടുന്നു.

എന്നാൽ മുഴിപ്പുതോന്നലി  
ഞാകാനുള്ള യഥാർത്ഥ കാരണ  
മെന്താൻ? ഒരു പ്രവൃത്തിയിൽ  
വിശ്രമമില്ലാതെ, താല്പര്യമി  
ല്ലാതെ, ലക്ഷ്യവോധമില്ലാതെ  
വ്യാപ്തതനാകുമ്പോൾ ഒരുവന്  
വോറ്റി തോന്നും. അതേ ജോ  
ലിയുടെ ആവർത്തനവും വിര  
സത സൃഷ്ടിക്കുന്നു. മാനസിക  
ക്ഷേമങ്ങളുള്ള ഒരുവന് ഏതൊക്കെ  
ലും ജോലി ഭംഗിയായി ചെയ്യാൻ  
കഴിയില്ല. അവൻ അരസിക്കത  
യിൽ നിപതിക്കും.

ഈ മുഴിപ്പുന ദുരവസ്ഥ  
യിൽ നിന്നും മോചനമുണ്ടാകാൻ  
രണ്ടു മാറ്റുങ്ങളാണുള്ളത്. ഒന്നാം  
മതായി, ഉല്ലാസത്തിനും വിനോ  
ദത്തിനുമെക്കയായി കുറച്ചു  
സമയം നമ്മുടെ ദിനചര്യയിലും  
ഒന്നായിരിക്കണം. രണ്ടാമതായി,  
നമ്മുടെ ഏതൊരു പ്രവൃത്തിക്കും  
ലക്ഷ്യബോധമുണ്ടായിരിക്കണം.



# പ്രസംഗത്വകളുടെ ഉപയോഗം

താൻ നല്ലത്. സമൂഹത്തിലെ ഉന്നതരായ പല വ്യക്തികളും രാഷ്ട്രീയ സാമ്പർക്കാരിക മന്ദിരങ്ങളിലെ പ്രമുഖരും മത ശ്രേഷ്ഠന്മാരും പലപ്പേറും പ്രസംഗനോട്ടുകൾ കൂടാതൊന്നാണ് ഒരു പക്ഷ മണിക്കൂറിൽ കൂടോളും പ്രസംഗിക്കുന്നത്. അവരെ സംബന്ധിച്ച് അത്തരം വിഷയങ്ങളെ കൂറിച്ച് അശാതമായ പാശ്ചാത്യത്തിലുള്ളവരാണ്. അവർക്ക് ഒരു പക്ഷ ഒരു ലിഖിത ബാഹ്യരേഖയുടെ ആവശ്യം ഇല്ലായിരിക്കാം. എന്നാൽ അവർക്കൊരു ബാഹ്യരേഖ ഇല്ലെന്ന് തിന് അർത്ഥമിലും അവരിൽ പലരും പ്രസംഗ വേദിയിൽ എത്തുന്നതിനുമുമ്പ് താൻ എന്നാണ് പ്രസംഗിക്കാൻ പോകുന്നത് എന്നതിനെ സംബന്ധിച്ച് നന്നായി ചിന്തിക്കുകയും താൻ

ആ വിഷയത്തെകുറിച്ച് പറിച്ചിട്ടുള്ള  
കാര്യങ്ങൾ ഓർമ്മയിലേക്ക് കൊണ്ടു  
വരികയും ചില തീയതികളോ കണ  
ക്കുകളോ, കാണാതെ പറിക്കുകയും  
ഒക്കെ ചെയ്തിട്ടുണ്ടായിരിക്കാം.  
തന്റെ പ്രസംഗത്തെക്കുറിച്ച് ആ ബാഹ്യരേഖ അവർ ഹൃദയത്തിൽ  
രേഖപ്പെടുത്തിയിട്ടുണ്ട്. എന്നാൽ  
പ്രസംഗപാഠത്തിലെത്തികഴിഞ്ഞ  
അത് അതുപടി നിർവ്വഹിക്കും എന്ന്  
വിചാരിക്കരുത്.സാഹചര്യങ്ങൾക്കും  
സന്ദർഭങ്ങൾക്കും അനുസരിച്ച് വി  
ഷയത്തിലും അവതരണത്തിലും  
ശൈലിയിലും മാറ്റം വരുത്താൻ  
പ്രാവിണ്ടും നേടിയവരാണ് അവർ.  
എന്നാൽ തികച്ചും തുടക്കമൊരായ  
വർ ആ ചെറിയ കുറിപ്പ് കൈയ്ക്കിൽ  
കരുതുന്നത് നല്ല

# வெளியிஶு கைகொள்ளல்லூதி

**ഷാർജ്ജ:** සാർജ്ജ മാർത്തോമ ഇടവകയുടെ 40-ാം വരാൻപിക്കത്തിന്റെ ഭാഗമായി, ഇട വകയുടെ പാരിപ്പ് മിഷൻ ആദിമവും തീരിൽ നടന്ന ബൈബിൾ കൈകൊണ്ട് മലയാളത്തിൽ പകർത്തി എഴുതുന്ന പരി പാടിയിൽ 650 പ്രേരണങ്ങളും പരഞ്ഞുതു. 2400 ഓളം അംഗങ്ങളുള്ള ഇടവകയിലെ 650 പരാണ്ട് ഈ ഉദ്യമത്തിൽ പങ്കാളിക്കൂയത്. പ്രവാസജീവിതത്തിൽ ദൈവം നടത്തിയ വിധങ്ങളെ ഓർക്കുന്നതിനും ദൈവത്തിന് നദിയിൽപ്പുകുന്നതിനുംമാണ് ഇങ്ങനെ ഒരു സംരംഭം ഒരുക്കിയതെന്ന്, പ്രധാന സംഘാടകൾ കൂടിയായ ഫാദർ ജോൺ ഫിലിപ്പ് അറിയിച്ചു. വർഷങ്ങളായി සാർജ്ജയിൽ താമസിക്കുന്ന മുതിർന്നവരോ, සാർജ്ജയിൽ തന്നെ തന്നെ

ജനിച്ച് വളർന്നവരുമായ കൂട്ടികളും മലയാള രബ്ബവിലീർ പകർത്തിയെഴുതിൽ പങ്കുത്തു. ഇത് മാത്രു ഭാഷയോടും ജനിച്ച നാടിനോടുമുള്ള നദിയർപ്പണം കൂടിയാണ്.

வெள்ளில் ஏழுதுதுக்கார் தன்னுடைய வீட்டுக்குளில் நல்கிய தால்பூரை வீடு பலிசேமவும் அனியிக்குவதினால் மூ ஏழுதுக்காரன்மாயி. 650- பேரும் வெள்ளிலிரு விவிய பூஸ்தகங்களும் வீட்டில் விவிய அலுவாயணங்கள் திருச்சிற்குக்கூடியும், அவர்க்கொப்பும் ஸஹாயி கார்ணாயி குடும்பங்களும் கூடுதல் பக்க சேர்க்கான், கேவலம் 14 மளிக்கூர்க்கொள்கொவிலில் முழுவந்து கொள்கொள்கூடிய தீர்த்தத்து.

## ക്രിസ്ത്യാനിത്വം ഏറ്റുപറിച്ചു നടന്ന വിഷയ്

ചെരേണു: തമിഴ് സിനിമയിലെ മുതിഹാ  
സ നടന്നും, ഇളയദളപതി എന്ന മറു  
പേരിൽ അറിയപ്പെടുന്നതുമായ നടൻ  
വിജയ് വളരെ വിഭാഗത്തിൽപ്പെട്ടിരിക്കു  
കയാണ്. മെൻസിലിൻ എന്ന സിനിമയിൽ  
കേന്ദ്രസംകാരിന്റെ സാമ്പത്തിക നയങ്ങൾ  
ഒളിപ്പിച്ചതും ഗ്രാമങ്ങളിൽ അസ്വല  
അളവുള്ള സ്കൂളുകളാണ് ഉയരേഖഭേദതന്നു  
പ്രസ്താവനയുമാണ് പൂതിയ വിഭാഗ  
അംഗങ്ങിടയൊരുക്കിയത്. ഈ വിഭാഗ  
ത്തിന് ശ്രദ്ധമാണ് താൻ ഒരു ക്രിസ്ത്യാ  
ന്റയാണെന്നും വിവരം പോതാജീറ്റം

അൻറെത്ത്. വിജയ് എന്ന നടൻ ഞാൻ  
ക്രിസ്ത്യാനിയാണെന്നും, എൻ്റെ മുഴു  
പേര് ജോസഫ് വിജയ് തന്നെയാണെ  
നും പ്രവൃത്തിച്ചു. കഴിഞ്ഞ കുറേ വർ  
ഷങ്ങളായി പല പ്രമുഖ സിനിമാക്കാരും  
ക്രിസ്ത്യാനിശ്വാസത്തിലേക്ക് എന്ന വാർ  
തകൾക്ക് വളരെ പ്രാധാന്യം ലഭിച്ചിരു  
ന്നു. ഇന്ന് പൊതുരംഗത്ത് പ്രവർത്തി  
ക്കുന്ന പലരും ഞങ്ങൾ കൈകസ്തവർ  
ആണെന്ന് പ്രവൃത്തിക്കാൻ അമാനിച്ച്  
നിൽക്കുമ്പോൾ നടൻ വിജയിയുടെ ഇന്ന  
യീരു നമാക്ക മാതൃകയാവേണ്ടതാണ്.

# ରହ୍ୟ ଉରୁକଳ୍ ମନୁଷ୍ୟ କଲାଚାର ନିରନ୍ତିକତ୍ଵରେ



ରଷ୍ୟ: ଯୁଗ ଭୂମିତିର ଉପ  
ଯୋଗିକେଣତାଯି ରଷ୍ୟ ଉଠୁ  
କାହିଁ ନିରମିତ ମନ୍ୟଷ୍ୟ କବଚଂ  
ନିରମିକୁବାଳେ ତିରୁମାନିଶ୍ଵୀ.  
ରଷ୍ୟଙ୍କ ଦ୍ୱୟାରା ନ୍ୟାସ ଏଜଳ  
ସିରାଯ ଦ୍ୱାର୍ଥୀ ରିପ୍ରୋର୍ଡ  
ଚେତ୍ୟତକୁସରିଶ୍ଵୀ ରଷ୍ୟଙ୍କ  
ସିମଳିଙ୍ଗ ଚିହ୍ନ ଜଗତିର  
ଲେବେର ସଲେଯୁକୋବିନେ  
ଉଦ୍‌ବିରିଶ୍ଵୀ 2022-ାମଙ୍କୋଟ କୃଦି  
ହୁତ ପୁରିତିରିକୁବୁ ଏକାଙ୍ଗ  
ଆରିତିଶୀତିକୁନାଟ.

എല്ലാ കാലാവസ്ഥയിലും  
പ്രവർത്തിപ്പിക്കുവാൻ കഴിയു  
ന്നതും, മുൻവിലേക്കും പിറ

கிலேக்குங், வசனைஜிலேக்குங்  
திரின்ச் ஜோலிசெற்றுவான்  
ஸாயிக்கூடுந்தாயிரிக்கூங்.  
அவை தரத்திலுப்பத் தூஞ்சு  
மேற்றோய் ஸிஸ்ட்ரவுங் 59-ஙா  
ஒன் மர்ப்புதேக்கதக்குப்பதுங்  
தூங்வரை அரூங் அவதரி  
பூஷிடிக்கில்லாத்ததுமாய ஏரு  
உருக்க் ளிர்மாள் கவப்மா  
யிரிக்கூங் ஹதெங் ஜங்கில்  
அரியிசு. ஹு ஸுப்புக் யதி  
க்கூங்வரைக் ஜீவன் நபூ  
டாதிரிக்கூங்துஶ்ரைப்பூட  
ஏல்லாவிய ஸஂரக்ஷனவுங்  
பாலிக்கூங்.

## കൊമ്പിയും കീസ്തുവും

ചെപന: ചെപനയെ കൂറിച്ച്  
ബ സോൾ വിനാറിൽ പ്രസിദ്ധി  
കരിച്ച വാർത്തകളിൽ ബഹു  
പുരിപക്ഷവും ക്ലേക്സ്റ്റവ  
പീഡനവുമായി ബന്ധപ്പെട്ട  
ട്ടുള്ളതായിരുന്നു. എന്നാൽ  
ഈ ലക്ഷ്യത്തിൽ വായനക്കാർ  
ക്കായ് ഏറെ പുതുമയ്യും,  
കൗതുകവും നിറങ്ങത്തായ  
രു ക്രിസ്തീയ വാർത്ത  
യാണ് പക്ക വയ്ക്കുന്നത്.  
ചില വർഷങ്ങൾക്ക് മുമ്പാണ്  
മണ്ണതനിറത്തിലുള്ള ഒന്ന  
കിലീർ ഗതാഗത ആവശ്യത്തി  
നായി ചെപനയിൽ അവതരി  
പിച്ചത്.

ஆறுமுறை விடுதலை கொண்டு வருவது என்று சொல்ல வேண்டும். அதை முன்னால் போன்று விடுதலை கொண்டு வருவது என்று சொல்ல வேண்டும். அதை முன்னால் போன்று விடுதலை கொண்டு வருவது என்று சொல்ல வேண்டும்.

നിരത്തുകളിൽ അല്ലെങ്കിൽ  
ശ്രദ്ധിക്കുവാൻ തുടങ്ങി. അ  
ത് വെയിഹാൻ യേ എന ഒ  
രു യഹുവ്വനക്കാരന്മാരണ്ടെയിരുന്നു.  
സൈക്കിളിൽ ആയിരുന്നു  
വെയി ചായ വിറ്റ് ഉപജീവനം  
ചെയ്തിരുന്നത്. തുശ്വമായ  
വരുമാനമായിരുന്നു വെയിക്ക്  
ലഭിച്ചിരുന്നത്. ദിവസത്തിന്റെ  
ഭൂരിപക്ഷ സമയത്തും വെയി  
നിരത്തിലായിരുന്നു. വെയിയു  
ടെ ഭാര്യ ഇതേപ്പതി ഏറെ  
നിരാക്രമയിലായിരുന്നു.

വെയിക്ക് ഭാര്യയോടും  
കുമ്പിനോടും, കുടുംബം  
ജിവിതത്തോടുംതാൽപ്പറ്റ  
മില്ലാത്തതായിരിക്കാം എന്ന്  
അവർ പരാതിപ്പെട്ടു. വിവരം  
അറിഞ്ഞ വെയി വളരെ നി  
രാഗനായി കഴിയവേ, തന്റെ  
രു ക്രിസ്ത്യാനിയായ സു  
ഹൃത്യമായി സങ്കങ്ങൾ പക്ഷ  
വെച്ചു. സുഹൃത്ത് വെയിയെ  
തന്റെ ചർച്ചിലേക്ക് ആനയി  
ചു. തന്റെ ജീവിതത്തിൽ ക്രി  
സ്ത്യവിന്റെ കുറവ് ഉണ്ടാണ്  
മനസ്സിലാക്കിയ വെയി, തന്നെ  
ക്രിസ്ത്യവിനായി സമർപ്പിച്ചു.

வெயி ஸௌகானித் தாய்  
விழ்க்கூடுமத் திருமதி ஒரு  
செயிய கடயைகடுத்த, கோ  
பி விஸிநூல் ஆறாண்டிசூ.  
வழுதுமூடுமாய ரூபியிலும்,  
ஶுளுத்திலும், மனத்திலும்,  
கோபி விழ்க்கால் துடஅனி.

കേട്ടിരുത്ത് തന്റെ സ്ഥിരം കൂട്ടുമേഴ്സ് കടയിലേക്ക് വന്ന് കോപി കൂടിക്കാൻ തുടങ്ങി. തന്റെ ബിസിനസ്സ് വിവരം പ്രശ്നിസ്തിയാർജിച്ചു. എന്നാൻ തന്റെ ബിസിനസ്സിലെ ഈ വളർച്ചയുടെ കാരണമെന്ന് ആളുകൾ ചോദിക്കാൻ തുടങ്ങി. അവരോടെ മൂളേ വെയി യേശുക്രീസ്തു ആബന്നന് പറയുവാൻ തുടങ്ങി. കാലക്രമേണ കടയിൽ വരുന്നവരോട് സുവിശേഷം പറയുവാനും, താൽപ്പര്യം ഉള്ളവർക്ക് വൈബിൾ ഫോൺ എടുക്കുവാനും തുടങ്ങി. ഇന്ന് വൈഡ്ജിംഗിൽ ദിവസവും എറ്റവും കുടുതൽ സുവിശേഷം അറിയിക്കുന്ന ആളായി വെയി മാറി.

## പ്രവചനം നിരവേറുന്നു, കെന്തു നദി വഴി വരുളും

හුජිප්රු: ලොක ප්‍රාග  
ස්තමාණ හුජිප්රිලෙ  
ගෙනත් තඩි. ගෙබඩූලිවුදී  
ගෙනත් තඩික් ඔතිග්‍රැපරමා  
ය ස්ථාන මුණ් මුණ්. අංශුව  
හුජිප්රු මුණ් මුණ් මුණ් මුණ්  
ස්කාර්ටින් මුණ් මුණ් මුණ්  
ඇඟනයුධයුදී ව්‍යවසාය  
තිශ්‍රීයුදී තැක්ස්ලායි ගිල  
කොහුගුනත ගෙනත් තඩියා  
යේ. එකාත් 2017-ස් නෑ  
ගෙනත් තඩි හුජිප්රිලුදී  
චරිත්‍රෙන් ඔතිග්‍රැපරමා  
ක් වළිශ්‍රුතියුන ස්ථිති  
යිලෙක් මාරියාරිකකුණු.  
ගොඩත් නෑප්‍රිකයෙන් ගිනුමාණ  
ගෙනත් තඩියුධය  
නෑරංඡ. හුත් එශ්‍රේයාපු කර  
න් හුජිප්රු ව්‍යායාණ තා



ଫୋଟ୍ ଓହୁକୁଣଠ ନିଲବିରୁ  
ଏତେୟାପୁଣି ରବ:ମେଳ୍ଲିଗେଲ୍ଲେ  
ପୁତିଯ ପୋଜକ୍ତିରେ ଭାଗ  
ମାଯି କେନତ ନବିକଳ କୁରୁ  
କେତ୍ଯାତି ଯାଂ ପଣିଯାଇଁ  
ତୀରମହାନ୍ତିରିକୁକର୍ଯ୍ୟଙ୍କ

ഇത് യാമാർത്തുമായാൽ  
ഈജിപ്റ്റ് മുഴുവനും വറ്റി  
വരെല്ലോ. ഈത് തെരുവ്: 19:4-8  
വരെയുള്ള ഈജിപ്റ്റിനെ  
സംബന്ധിച്ച പ്രവചന നിവൃ  
ത്തിയാണ്.

# കുർഡിന് ഭാഷയിൽ സവൂർണ്ണ വൈഖിൻ

കുർഡിസ്ഥാൻ: 28 വർഷത്തെ തുടർമ്മാനമായ പരിശോധനയിൽ കുർദ്ദീസ് ഭാഷയിൽ അനുകാലിക സബുർബ് വൈവിശ പൂരത്തി

രഞ്ജി. വിശ്വലീകര വൈബിൾ സൊ  
സെസറിയുടെ നേതൃത്വത്തിലാണ്  
ശ്രമകരമായ ഈ ഭവത്യും പൂർത്തികരിച്ച  
തന്നെ ഹാൻസ് കോംപ്ലീൻഡ് അറിയിച്ചു.  
ഇതിനായി സഖരിച്ച വഴി ഏറെ ദുർ  
ലുദം നിന്നെത്തതായിരുന്നു. പലപ്പോഴും  
യാത്ര മുടങ്ങി കുടാതെ എല്ലാ വിധത്തിൽ  
ലുള്ള തകസ്സുങ്ങളും ടിമിന്റെ കുട്ടായ യക്ക  
നത്തിക്കുറ്റ് ഫലമായി ഇരുപത്തിയെട്ടു  
വർഷത്തിന് ശേഷമാണ് പൂർത്തിയാക്കി  
യത് വൈബിൾ പ്രകാശന ചടങ്ങിൽ  
പങ്കെടുത്തവരിൽ പകുതിയിലധികവും  
മുസ്ലീംങ്ങളായിരുന്നു.